1994 | 1892 ՅՈՒՆՎԱՐ 15 ՉԱՐԵՇԱԲԹԻ | 1309 ՀԷՄԱՍԻԻԼ ԱԽԵՐ 26 | ՍԷՐԻԶԻՆՃԻ ՄԻՆԷ

20 ԲԱՐՄ

ՀԷՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

ԱՊՕՆԷ ԳԻՆՑԱԹԼԱՐԸ

	12 պլէթ	6 պլէթ	3 պլէթ
ՍԹԱՄՊՈԼ	140 գրշ.	70 գրշ.	40 գրշ.
ԹԱՇՐԱ	200 »	100 »	

Մէկ թիւրն 20 գրուշան

ԲՈԼԻԹԻԳԻՅԷ ՄԻԼԻՅԷ ԹԻՒՃՃԱՐԻՅԷ ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ

(صاحب امتیاز: جیوەلکیان)

ԵԷՎՄԻ ԿԱԶԷԹԱ

جریدهٔ شرقیه

20 ԲԱՐՄ

ԻԼԱՆԱԹ ԳԻՆՑԱԹԼԱՐԸ

Լիովին, 2նկ. մէջ դինքնք սահիպէ գրշ. 8
Միւսնէս սահիպէ 11է 10ք. հա. » 5
Մէկուսաք նոմէրոյա տարը պէտքէ գրուիլ ալունմայան էվլադ իսաէ օլունմայան հաղ տարը.

Խմբագրական, Սթամպոլոյա Գապը Ալի հասցէսինէ նուէրաց 20 ֆիվզիլէկեան մաթպասանա տարը։ Գեռֆիֆէի մէկուսա հոդդրնան կապէթանէն սահիպէվէ մեռուլ
ՑԻԳԻՐԱՆ ՀԻՎԻԼԻԷԿԵԱՆԱ միւրաճաաթ օլունա։

ԿԻՒՆԼԻՒՔ ՀԱՎԱՏԻՍ

Մըսրը Խրիվը հէտիսի Ապպաս բաշա հազրէթլէրի՝ վալիսէսի էվի նէ հանդրմն իգամէթկեառը օլան Գուպպէ սէրայնտա իգամէթ իմ. մէքառէ օլուպ, հէր սապահ Գահի բէյ կէլէրէք հէյէթը նուզզար իլէ միւլագաթ, վէ զէվաթը բէսմիլէնին զիյարէթլէրինի գապուլ իմէքառէ, վէ էօյլէն թասմրը Ապէտին սէրա. յընտա իթիրաէն սօնրա երնէ Գուպպէ սերայրնա ավտէթ էյլէ. մէքառէ իսիշ։

Ինկիլիսերանդն Գահիրէ բոլիթիգա մէմուրը Սըր Էվլին Պէյրինկ՝ սախի. բէն Խրիվ հազրէթլէրինն նէզտի. նէ գապու օլընբզ, Խրիվը միւշա. բէլէյհ իլէ ուզուն միւտաէթ միւ. լագաթ էյլէմիշ տիր։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Ագտէմճէ եազարզրմզ վէճհլէ, պու կիւն Ալէքսանիա իմբէրաթօրը. նէն եէվմը վէլաատի օլմազա, Թարաֆը հազրէթը Բասիշհէրտէն իմբէրաթօրը միշարէլէյհէ թէպրի. քի հավի պիր գբէա թէլէկրաֆ քէ. շիտէ պուլբլմզ օլարզը կիպի, եօր. լէնտէն սոնրա Մապէյնը հիւմայուն. տան վէ մագամը Սատարէթտէն վէ խարիճիէ նէզարէթինտէն Ալէքս. նիա սէֆարէթխանէսինէ մէմուրը մախսուսլար կէնտերիլէրէք սէֆիր Մ. տը Բատօվիցէ բէսմը թէպրիք իլէա օլունճագ տրը։

Պու միւնասէպէթլէ էօյլէյին գա. բաղոյ սէֆիրնէի հիւմայունտան թօրլար էնտախթըյա մէրասիմբրհ թիրամիէ իլա գբլնարը կիպի, չէհրիմզ լիմանընա պուլնան Ալէ. մանիա սէֆիրնէլէրիլէ տիկէր սէֆա. բաթի էճնէպիլէ մալէթ վարօրլարը պարագլարա թէզէրնդբլնմզբը.

—Նամիգաճ պուլնտրը եազրմզը օլան Սատրազամ ֆէխ. տէվլ. ճէվատ բաշա հազրէթլէրի՝ ինգլուէնցատան բահաթսզ պուլընմասը հասպիլէ, տիւն տախի մագամը Սատարէթ կինտէմէմիշ իսէ տէ, խասթալզ խօֆիֆէթ իթմիշ օլմազա, պու կիւն ազիմէթի մէմուլ տրը։

Սատրը միշարէլէյհին խասթալը. ղը մէսմուր հազրէթը Բասիշհի պուլբրլարզտա, պէնտէլէրինէն պիր զաթ միշարէլէյհ հազրէթլէրինն գօնաղընա իգամ պուլբրլարագ, իս. թիֆասը խասբընա ինայէթ պուլ. բրլմզը տրը։

—Պէլճիգա սէֆիրը սապրգը Մ. տը Գօրսկրաֆը պու հաֆթա հու. զուրը Շահանէյէ չզգարագ վէտա նամէսինի թագտիմ իտճէկի իշիտիլ. միշ տիր։

Պէլճիգանդն Պուգրէշ սէֆիրի օ. լուպ ախիրէն Տէրսաատէթ սէֆա. բէթինէ թալին գբլնմզը օլան Մ. Հօրիքա՝ Բումանիա գբլնա վէտա. նամէսինի թագտիմ իտճէկինի հիհէթմ. լէ, կէլէճէք ճէւմա կիւնու Տէր. սաատէթէ մուվասլէթ էյլէյճէք տիր։

—Ինկիլթէրա տէվլէթինին Տէր. սաատէթ սէֆիրը ճէտիտի Մ. Գլար. ֆօրտն անճագ պիր ալա գատար Տէրսաատէթէ կէլէպիլճէյի խապէր ալընմզը տրը։

—Թօրխանէի Ամիրէ միւշիրի Զէ. քի բաշա հազրէթլէրի՝ տիւն Մա. պէյնէ ազիմէթլէ, պազը իրսաաթը Մէնիլէյի տաղ ու թէլագրը էյլէ. միշ տիր։

—Պազը վիւքէլտի ֆիլտամ հազա. բաթնտան միւրէքքէպ պուլնան պիւտէ գօմիսիոնը՝ տիւն տախի Պա. զը Ալիտե տարիրէի Սատարէթտ ագտը իճթիմա էյլէմիշ տիր։

—Ինֆլուէնցա խասթալզընա թու. թբլանլարա պաշլանկըճընտա չալ ի. չէրիլիպ թէրլէթտիրիլիքլէրի հալտե էրիլէշմէքտէ օլտրգլարը՝ մէսմուր հազրէթը Բասիշահի օլաղլա, Տէր սաատէթ վէ մէվգէրի սարիրէտ պուլնան տասքիրը Շահանէյէ չալ իթասը էմր ու ֆէրման պուլբրլմզը, վէ քէյֆիյէթ մագամը Սէրասքէրի տէն պիրճիւմլէ օրտու միչիրիյէ. լերինէ պա թէլէկրաֆ թէպլիղ պուլ. բրլմզը տրը։

—Աքբէր ֆամիլիաներընը միւհ. թաճը թէտավի օլտրգլարը զէման աթրպպահ ասքերիլէրին անլերի մէճ ճանէն թէտավի իթմէլէրի խուսու. սընա իրատէի Սէնիլէ սուտուր իթ. միշ տիր։

—Վէֆաթը տիւնքի Նիւսխէտիզ տէ եազրլան Ռուսիա իմբէրաթօրը. նէն ամուճասը կրանտիւք Գոնսթան թէն Նիգոլայէվիչ՝ էքսէր էվրօբա հիւքիւմտարանընա ագրապա պու. լընարզընտա, հիւքիւմտարանը միւ. շարէլէյհիւմ սէրայլարընտա պու. միւնասէպէթլէ պիրէր ալ մաթէմ թուրուլճագ տրը։

Միւշարէլէյհին վէֆաթը միւնա. սէպէթ իլէ չէհրիմիզ Ռուսիա սէֆա. բէթ մալէթ վարօրլարընա պու. միւնասէպէթլէ պիրէր ալ Գասրմ. Բաշա իլէ Պօղոս իշինին տա. խի միւնասիպ մէվգէլարընտա պի. րէր ատտի քիւշատ իտիլմէսի՝ մա. հալը մէզքիւրէ էհալիսի թարաֆը. տան Շեհր էմանէթինէ թագտիմ գբլընմասը իւզերինէ, օրաճա քէյֆի. յէթ թահթը թէզէքքիւրէ ալընմզը, վէ Յէրսաատէթտէ պուլընան տէ. վիրը պէյէտիլինին հիւմէյսինաէ աթրպպա մէվճուտ պուլընարբրլար. ղը ճիհէթլէ, նէօվպէթ էճզախանէ. լերինին տէվամը միւճուտրնա լիւ. զում գալմայաճաղը վէ ֆուգարան էհալիսէ աթրպպահ պէյէտիլէ թա. թաֆընտան տախի պագրլապիլճէկի հասէպիլէ, Պօղոս իշի վէ Գասրմ-Բա շատա եէնիտէն նէօվպէթ էճզախա. նէսի աշբլմատրգտան պաշգա, մէվ. ճուտ նէօվպէթ էճզախանէլերինին տախի գալտրբլարագ օնլարտա մախ. սուս օլան մաաշաթըն ուժուս պէյէ. տիլէ թապպլէրի մաաշաթընա թէվզի վէ թագտիմի գարարլաշտը. բբլմզը, վէ օլ վէճհլէ քէյֆիյէթ՝ Տախիլիէ նէզարէթինէ վէ օրատան տա Շուրաի Տէվլէթէ իշար գբլը. մզը, վէ Շուրաի մէզքիւրճէ պու պապատ Թրպպիլէ նէզարէթինին ըէ. լի սօրուլմզը օլմասը իւզերինէ, նէ. զարէթը միշարէլէյհա թարաֆնը. տան վէրիլէյ ճէվապտա, նէօվպէթ էճզախանէլերի՝ ճէննէթմէքան Սուլթան Մահմուտ խան հազրէթ. լերի զէմանընտա ֆուգարան էհա. լինին թէէմինը թէտավիսի իշին քիւշատ իտիլերէք շիմտիլ գատար. բէք չօգ մուհասսէնաթը կէօրիլ. միշ, վէ սըհհէթը ուժումիլէ նօգ. թան նազարընա պուլընագտա օլան Միւզէխանէի Ամիրէ միւտրի հատտ պէյ հազրէթլէրինին միւտ. տէթը մէմուրիյէթի՝ 5 սէնէ տաճա թէմտիտ իտիլմէք իւզրէ պիլ իսթիլ զան իրատէի Սէնիլէ սուտուր իթ. միշ տիր։

—Էվանօս գազասը գայմագամը Մուսթաֆա հասիպ էֆ.նին մալու. լիէթինէ մէպնի չէհրի 400 զրշ. մաաշա իճրատի թէգաուտի խուսու. սընա իրատէի Սէնիլէ սուտուր իթ. միշ տիր։

—Իսկիւտար Սու շիրքէթի թա. րաֆընտան Իսկիւտարտա 6000 մէթրօ միքեապ իսթիապընտա եա. լընը պիր հավուզ ինչա օլընմասընա պէտէլ, պիրի Իսկիւտարտա վէ տիկէրի Դատրքէօյինտէ օլմագ իւզ. ըէ 3000էր մէթրօ միքեապ իսթիա. պընտա իքի հավուզ ինչասընա միւ. սատտէ օլընմասը՝ Նաֆիա նէզարէ թինտէն իսթիտա օլընմագա, չիր. քէթին պու իսթիտասը եանկըն ա. լալը գօմանտանը Զէյնէի բաշա հազրէթլէրինէ հէվալէ պուլբրլմաղ. լա, միշարէլէյհ՝ շիրքէթին թէք. լիֆինի գապուլ իթմէք միւնասիպ օ. լաճաղը հագդրնտա իթաի բէյ իթ. միշ տիր։

—Պազը Ինկիլիզ սերմայէտարա. ընտան միւրէքքէպ թէյէքքիւլ ի. տէն սինտիգա հէյէթինին Տէրսաա. տէթտէ վէքիլի պուլընան էրամ էֆ. ֆէրէճիք խասթընը ինչասը իչիւն իմթիյազ իսթիտասընտա պուլընմզը, վէ խասթը մէզքիւրը ինչասընը, Սէլանիք—Մանաստիր խասթընն չարթնամէսինտէ միւնտերիճ չէրա. իթ վէճհլէ վէ քիլօմէթրօ պաշընա 15000 ֆր. թէէմինաթ ագչէսի իլէ գապուլ իտճէճկինի արզ էյլէմիշ տիր։

—Մէրճան Գօրրիթաքինին ֆէզա. հաթը լիսանիլէ ճիւրաթը սապիթ օլտուղընտան, Բատօտա գալէպէնտ իտիլմէսի իշին մագամը Սատարէթ. տէն Ատլիէ նէզարէթինէ իշարը քէր. ֆիլէթ իտիլմիշ տիր։

Քէզալիք Պաղտատը Ապաիւ Ղա. նանը տախի ֆէզահաթը լիսանիլէ ճիւրաթը սապիթ օլմաղլա, պա էմ. բը ալի Գասրատա գալէպէնտ իտիլ. մէսինէ գարար վէրիլմիշ տիր։

—Իրան սէֆիրի էսէտուլլահ խան հազրէթլէրի՝ կէլէճէք եազ իգամէթ իթմէք իւզրէ Գարաքէհէա Գէորգ պէյ հազրէթլէրինին Պեօյիւքտէրէ. տէքի եալրսընը քիրալամզը տրը։

—Տէրսաատէթին միւխթէլիֆ մէվ գբլարընտա պուլընարբրլմագտա օ լան նէօվպէթ էճզախանէլերինտէն Գասրմ-Բաշա իլէ Պօղոս իշինին տա. խի միւնասիպ մէվգէլարընտա պի. րէր ատտի քիւշատ իտիլմէսի՝ մա. հալը մէզքիւրէ էհալիսի թարաֆնը. տան Շեհր էմանէթինէ թագտիմ գբլընմասը իւզերինէ, օրաճա քէյֆի. յէթ թահթը թէզէքքիւրէ ալընմզը, վէ Յէրսաատէթտէ պուլընան տէ. վիրը պէյէտիլինին հիւմէյսինաէ աթրպպա մէվճուտ պուլընարբրլար. ղը ճիհէթլէ, նէօվպէթ էճզախանէ. լերինին տէվամը միւճուտրնա լիւ. զում գալմայաճաղը վէ ֆուգարան էհալիսէ աթրպպահ պէյէտիլէ թա. թաֆընտան տախի պագրլապիլճէկի հասէպիլէ, Պօղոս իշի վէ Գասրմ-Բա շատա եէնիտէն նէօվպէթ էճզախա. նէսի աշբլմատրգտան պաշգա, մէվ. ճուտ նէօվպէթ էճզախանէլերինին տախի գալտրբլարագ օնլարտա մախ. սուս օլան մաաշաթըն ուժուս պէյէ. տիլէ թապպլէրի մաաշաթընա թէվզի վէ թագտիմի գարարլաշտը. բբլմզը տրը։

—Թարաֆը տէվլէթը Ալիլէտէն Ցուլուը Ուժումիլէ իսարէսի մէճ. լիսի ազալբընտա պուլընագտա օլան Միւզէխանէի Ամիրէ միւտրի հատտ պէյ հազրէթլէրինին միւտ. տէթը մէմուրիյէթի՝ 5 սէնէ տաճա թէմտիտ իտիլմէք իւզրէ պիլ իսթիլ զան իրատէի Սէնիլէ սուտուր իթ. միշ տիր։

—Էվանօս գազասը գայմագամը Մուսթաֆա հասիպ էֆ.նին մալու. լիէթինէ մէպնի չէհրի 400 զրշ. մաաշա իճրատի թէգաուտի խուսու. սընա իրատէի Սէնիլէ սուտուր իթ. միշ տիր։

—Իսկիւտար Սու շիրքէթի թա. րաֆընտան Իսկիւտարտա 6000 մէթրօ միքեապ իսթիապընտա եա. լընը պիր հավուզ ինչա օլընմասընա պէտէլ, պիրի Իսկիւտարտա վէ տիկէրի Դատրքէօյինտէ օլմագ իւզ. ըէ 3000էր մէթրօ միքեապ իսթիա. պընտա իքի հավուզ ինչասընա միւ. սատտէ օլընմասը՝ Նաֆիա նէզարէ թինտէն իսթիտա օլընմագա, չիր. քէթին պու իսթիտասը եանկըն ա. լալը գօմանտանը Զէյնէի բաշա հազրէթլէրինէ հէվալէ պուլբրլմաղ. լա, միշարէլէյհ՝ շիրքէթին թէք. լիֆինի գապուլ իթմէք միւնասիպ օ. լաճաղը հագդրնտա իթաի բէյ իթ. միշ տիր։

—Պազը Ինկիլիզ սերմայէտարա. ընտան միւրէքքէպ թէյէքքիւլ ի. տէն սինտիգա հէյէթինին Տէրսաա. տէթտէ վէքիլի պուլընան էրամ էֆ. ֆէրէճիք խասթընը ինչասը իչիւն իմթիյազ իսթիտասընտա պուլընմզը, վէ խասթը մէզքիւրը ինչասընը, Սէլանիք—Մանաստիր խասթընն չարթնամէսինտէ միւնտերիճ չէրա. իթ վէճհլէ վէ քիլօմէթրօ պաշընա 15000 ֆր. թէէմինաթ ագչէսի իլէ գապուլ իտճէճկինի արզ էյլէմիշ տիր։

—Մէրճան Գօրրիթաքինին ֆէզա. հաթը լիսանիլէ ճիւրաթը սապիթ օլտուղընտան, Բատօտա գալէպէնտ իտիլմէսի իշին մագամը Սատարէթ. տէն Ատլիէ նէզարէթինէ իշարը քէր. ֆիլէթ իտիլմիշ տիր։

Քէզալիք Պաղտատը Ապաիւ Ղա. նանը տախի ֆէզահաթը լիսանիլէ ճիւրաթը սապիթ օլմաղլա, պա էմ. բը ալի Գասրատա գալէպէնտ իտիլ. մէսինէ գարար վէրիլմիշ տիր։

—Իրան սէֆիրի էսէտուլլահ խան հազրէթլէրի՝ կէլէճէք եազ իգամէթ իթմէք իւզրէ Գարաքէհէա Գէորգ պէյ հազրէթլէրինին Պեօյիւքտէրէ. տէքի եալրսընը քիրալամզը տրը։

—Տէրսաատէթին միւխթէլիֆ մէվ գբլարընտա պուլընարբրլմագտա օ լան նէօվպէթ էճզախանէլերինտէն Մարսիլիա Ամերիգանդն թալէ. պինէ ճէվապ վերէճէք, վէ սապրգ խարիճիէ նազրրընն Վաշինկթն. տա մուգիմ Զիլի սէֆիրինէ իրսալ իթմիկի պիր թէլէկրաֆտա հավի օլան թապիրաթը թահգիրիսի էկերի ալաճագ տրը։

Պերլին 26 յունվ.

Նոր Տայչին պէյանընա կէօրէ, Զարրն պիրատերի կրանտիւգ Ալէք սի՝ Լօնտրատան ավտէթինտէ յուն. վար 27տէ (պու կիւն) Պերլինէ օղ. բարզդ Ալէմանիա իմբէրաթօրընը զի. յարէթ իտճէճէք տիր։

Սօֆիա 26 յունվ.

Մ. Սթամպուլօֆ պու կէճէյի բա. հաթ կէչիրիպ հիչ պիր նէօվպէթ կէլմէմիշ տիր։ Վիէննատաքի Պիլրօթ վէ Մօգէթիք նամ մեշհուր հէքիմլեր հաթալրգտան հէնուզ գալդմզը օ. տրգլարընտան, երնէ չէհրը մէզքիւր. տէն տօգթ. էյդէպերկ եարընը պու. բալա միւվասէլէթ իտճէճէք տիր։

Զէթինէ 26 յունվ.

Պիր գաչ սէնէլերտէն պերու լաղվ իտիլմիշ օլան Բակուզա պաշ չէհպէն. տերլիկինի Պապ Ալի պու տէֆա եէնիտէն թէէսիս իթմէյէ գարար վերմիշտիր։

Ֆրանգֆօրթ 26 յունվ.

Մ. Օէն-Կոռա պանգասը թաթիր թէէատիսթ իթմիշ տիր։

Ճեզայիր 25 յունվ.

Գարանինալ Լավիժրի՝ գարանինալ Տերբէյէ պիր մէքթուպ իրսալ իտէ. րէք 5 գարտինալլարն պէյանաթրն. նա իշթիրաք իթտիկինի իշար իթ. միշ, վէ տին ու մէզհէպի վէ ուժուս. բը խալրիէյի թէէսիտաթտան մու. համազա իթմէք իչիւն Գաթօլիքլէ. րին գանոնը էսասլէ թէպաիէ իթմէլերի Բաբա կիպի նասիհաթ էյլէմիշ վէ ճիւմհուրիէթի գապուլ իթտիկինի, պէր վէճհը աթի աչբգ. տան այրզա անլաթարագ տէմիտիրք. քի, «Պիգ Ֆրանսանրն ուսուլը հիւ. քիւմէթինի ասլա մուախէզէ իթմէք իսթէէստիքտէն մատա, ուսուլը մէզքիւրէյէ քէմալը սատագաթլա. ըիաթ իթմէյի տախի թէահիւտ իտէրիզ.»

Գրիւքսել 26 յունվ.

Մեճլիսը մէպուսան՝ Ալէմանիա վէ Ուսթրիա-Մաճառիսթան իլէ ագա օլան թիճարէթ ճանանամէյերինին միւգաքերէսինէ պաշլամզը տրը։ Պել. ճիգա բէիսը վիքէլասը Մ. Պէրնա. էրթ՝ Ֆրանսանրն՝ վազ էլլէտիկի բու. սումը մէճմուիլիյէտէն տօլայը Պէլճի. գանրն՝ տիկէր մէմլէքէթլէրէ եագ. լաշմատա մէճպուր օլմասընա սէպեպ օլարզընը, վէ մէզքիւր ահանամէլեր. տէ Պէլճիգա իչիւն ֆէվալիտա ու մու. հասսէնաթ մէվճուտ օլարզընը վէ հիչ պիր մէպուսընն՝ ահանամէլերի բէտտա իթմէք մէսուլիյէթինի տերեօհատ իթմէյէ ճէսարէթ իթմէյէճէկինի պէյան իթմիշ տիր։

Միւնիխ 26 յունվ.

Ավսթրիա իմբէրաթօրիցասընն վալիտէսի Պավիէրալը տիւշէս Լու. ասվիգա 83 եաշընտա օլարզը հալտե պու սապահ վէֆաթ իթմիշ տիր։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Հավալար միւսատտ իթմէյէ պաշլատրգտա Բաթրիգխանէնին միւ. ճէտատէն ինչասընա թէչէպիւս օլընմասը մուգաբրէր իտուկինի տիւն եազմզը իտիք։

Ինչատթը մէզքիւրէ հագդրնտա մուախիէրէն ալտրղզրզ թաֆսիլա. թակէօրէ, Բաթրիգխանէնին եէնի պինասը՝ 20,տատալը վէ 4,պէօիւք սատ օ. նը հավի օլարագ քեարկիը ինչա ի. տիլէճէք օլուպ, պիր սալն Միլէթ մէճլիսը ուժումիսինէ, տիկէր իբի սալն չկրն. վէ Բաղ. ժողվարա վէ կիւնճիւ սալն տախի ըէսմը գ. պուլէ թախսիս օլընճաճագ, վէ Բաթ. րիգխանէ՝ էթրաֆը բարմագլէրը պիր պագչէ իչինտէ եաբրլճաճագ, վէ Բաթրիգէ մախսուս իգամէթ. կեառ՝ Բաթրիգխանէտէն այրը պիր տարէ օլաճագ տրը։

Իչպու ինչատթը նէզարէթի՝ միյ. մար Ազնաուրեան սատտ. Յովհան. նէս էֆ. հազրէթլէրինէ թէվֆիք ու իհսալէ օլրնարզը կիպի, պինանրն ըէսմի տախի Ազնաուր Յովսէփ էֆ. Թարաֆընտան թանզիմ ու թէրսիմ օլընմզը տրը։

——

Պու կիւնքի Թուրէյտե օգուանմզ տրը.

«Երմէնի քիլիսէլերիլէ միւէսսա. սաթը խարիէսինին միւսթէնա վագրֆլարը մուսագգաֆաթ վէ միւսթաղէլաթընն ինթիգալ վէ ֆէրաղ մուամէլաթը՝ չիմտիլէ գա. գար եվգաֆը մէզքիւրէնին ահա օ. տրզը քիլիսէլէր ճէօմաթ օտալա. ըընտա իճրա օլընմագտա իսէ տէ, պու սուրէթ՝ մուամէլաթճա հու. սուլը ինթիգամը մանի օլարգտան պաշգա, մուճթաը միւշքիլաթ օլա. բագ չիքեալաթա սէպպիլէթ վեր. տիկինտէն պաճալա, պատէմա օ կի. պի մուսագգաֆաթ վէ միւսթաղէլ. լաթընն ինթիգալ վէ ֆէրաղ մու. ամէլաթընա տաբր տէվարրը պէլէ. տիլճէճ վերիլճէճէք բուխասաթ թէգ. քէրէլէրինինն տոզրուսան տոզրուսա Բաթրիգխանէյէ իրսալի լիւզում. նընն Շեհր էմանէթինէ թավսիէսի բիւճպէթլու Բաթրիգ էֆ. թարա. ֆընտան Ալալի վէ Մէճհիպ նէ. զարէթը ճէլիւսինի իչար գբլընմզը օլմաղլա, օրաճա քէյֆիյէթ Պապ Ալինին նազարը թէտագիգինէ արզ ի. տիլմիշ տիր։»

——

Կէչէն կիւն Բարիզտէ վուգուը վէ. ֆաթընը եազարզրմզ թիւճճարը միւթէպէրէճէն էգնանան Գաբրիէլ էֆ. էօյտիկինտէ նաչէսինինիհրզ. իտիլմէսինի էանի հայաթընտա վա. սիլէ իթմիշ օլմաղլա, միւթէվէֆաթ մուամիլէյինն հէսէտի յունվարըն 7/19ընտա Բարիզին Բէր-Լաչէզ գապրիսթանընտա մահալը մախսու. սուսընտա աթէչտէ եազբլմզ օլ. տրզը՝ օլ թարաֆտան եազբլբլար.

Տէրխաթը օլընարզը վէճհլէ, պունտան իքի սէնէ գատար ագտեմ Ամերիգատա տախի միլլէթտաշլա. բրմզդան պիրինին վասիէթի մու. ճիպինէճէ նաչէսի իհրագը պինար խորիտիկի՝ օ զէման Ամերիգա տուխ. պիրմիդին իշարը իւլբէ կագէթա. մզդտա նէչբ ու իլան օլընմզը տրը։

——

Գարակէսմրիւքտէ Ս. Յովհան Ո. կեբերան քիրիսէսի Աւագերեցի Ռա. փայէլեան Տ. Մարուքէ քահանայ 85 եաշընտա օլարզը հալտե բաղար էրթէսի կիւնու վէֆաթ իտէրէք, Օմտու ալինի իլէ ճէնազէ ալալը պու. կիւն քէլիսէի մէզքիւրտէ իճրա օ. լընճաճագ տրը։

ԶԷՎՃ ՎԷ ԳԸՇԳԱՆՃ ԶԷՎՃԷ

Պունտան ազտէմ կազէթամզդա թէֆրիգա սուրէթիյլէ նէյր օլրնան Զէվճ վէ Գըշգանճ Զէվճէ նամ բօման 752 սահիֆէտէն իպարէթ օլարզը հալտե պու քերրէ ճիլլէ. նիպ քիթապ չէքիլնէ վազ իլէ 20 զրշ. ֆիլաթլա մէվգիի ֆիւրուխթա չէգարբլմզը տրը։

Շայանը միւթալէա օլան իչպու բօման՝ Պազչէ Գարուսընտա սուճը Պօղոս վէ Յակոբ ազալար իլէ քի. թապը տիւքքանլարընտա վէ կա. զէթա սաթրճբլարընտա պուլունը.

ՏՕԳԹՕՐ ԳԱՍՊԱՐԵԱՆ

Թէսաւէյ խասաբ

Պէյն, սբրթ իլիկի վէ հէր նէվ սինիր խասթալզլարընա միւպ. թէլա օլան խասթալարը տօգթօ. րը մումխիէյէ հէր կիւն էօյլէն. տէն սօնրա Պէյօղլունտա Պէքեար սօգաղընտա 9 նումէրօյա խանէ. սինէ գապուլ իտէր։ 24

ԳՕԼԷՐԱ

Յունվարըն 9ընը կիւնու տախի նախա, Տէվարա վէ Սալիհիյէ գա. բիւլէրինտէ գօլերա վուգուաթը օլմասընը վէ խալիսէ գարիլէսինտէ 2 միւսապ վէ 1 վէֆիաթ վուգու պուլբզը, վէ մահը մէզքիւրը 10ընը կիւնու խալիսէտ տախի վու. գուաթ օլմասընը՝ Պէյրութ վիլա յէթինտէն իչար գբլընմզը տրը։

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

(Ագանս դը Գոնստանտինոպլ)

ՊՈՒ ԿԻՒՆԴԻ

Նիւ-Եօրգ 25 յունվ.

Սանթիակոտան չէքիլէն պիր թէ. լէկրաֆա կէօրէ, Զիլի հիւքիւմէթի Միւճթէմէաի Ամերիգանդն թալէ. պինէ ճէվապ վերէճէք, վէ սապրգ խարիճիէ նազրրընն Վաշինկթն. տա մուգիմ Զիլի սէֆիրինէ իրսալ իթմիկի պիր թէլէկրաֆտա հավի օլան թապիրաթը թահգիրիսի էկերի ալաճագ տրը։

Պերլին 26 յունվ.

Նոր Տայչին պէյանընա կէօրէ, Զարրն պիրատերի կրանտիւգ Ալէք սի՝ Լօնտրատան ավտէթինտէ յուն. վար 27տէ (պու կիւն) Պերլինէ օղ. բարզդ Ալէմանիա իմբէրաթօրընը զի. յարէթ իտճէճէք տիր։

Սօֆիա 26 յունվ.

Մ. Սթամպուլօֆ պու կէճէյի բա. հաթ կէչիրիպ հիչ պիր նէօվպէթ կէլմէմիշ տիր։ Վիէննատաքի Պիլրօթ վէ Մօգէթիք նամ մեշհուր հէքիմլեր հաթալրգտան հէնուզ գալդմզը օ. տրգլարընտան, երնէ չէհրը մէզքիւր. տէն տօգթ. էյդէպերկ եարընը պու. բալա միւվասէլէթ իտճէճէք տիր։

Ֆրանգֆօրթ 26 յունվ.

Մ. Օէն-Կոռա պանգասը թաթիր թէէատիսթ իթմիշ տիր։

Ճեզայիր 25 յունվ.

Գարանինալ Լավիժրի՝ գարանինալ Տերբէյէ պիր մէքթուպ իրսալ իտէ. րէք 5 գարտինալլարն պէյանաթրն. նա իշթիրաք իթտիկինի իշար իթ. միշ, վէ տին ու մէզհէպի վէ ուժուս. բը խալրիէյի թէէսիտաթտան մու. համազա իթմէք իչիւն Գաթօլիքլէ. րին գանոնը էսասլէ թէպաիէ իթմէլերի Բաբա կիպի նասիհաթ էյլէմիշ վէ ճիւմհուրիէթի գապուլ իթտիկինի, պէր վէճհը աթի աչբգ. տան այրզա անլաթարագ տէմիտիրք. քի, «Պիգ Ֆրանսանրն ուսուլը հիւ. քիւմէթինի ասլա մուախէզէ իթմէք իսթէէստիքտէն մատա, ուսուլը մէզքիւրէյէ քէմալը սատագաթլա. ըիաթ իթմէյի տախի թէահիւտ իտէրիզ.»

Գրիւքսել 26 յունվ.

Մեճլիսը մէպուսան՝ Ալէմանիա վէ Ուսթրիա-Մաճառիսթան իլէ ագա օլան թիճարէթ ահանամէլերինին միւգաքերէսինէ պաշլամզը տրը։ Պել. ճիգա բէիսը վիքէլասը Մ. Պէրնա. էրթ՝ Ֆրանսանրն՝ վազ էլլէտիկի բու. սումը մէճմուիլիյէտէն տօլայը Պէլճի. գանրն՝ տիկէր մէմլէքէթլէրէ եագ. լաշմատա մէճպուր օլմասընա սէպեպ օլարզընը, վէ մէզքիւր ահանամէլեր. տէ Պէլճիգա իչիւն ֆէվալիտա ու մու. հասսէնաթ մէվճուտ օլարզընը վէ հիչ պիր մէպուսընն՝ ահանամէլերի բէտտա իթմէք մէսուլիյէթինի տերեօհատ իթմէյէ ճէսարէթ իթմէյէճէկինի պէյան իթմիշ տիր։

Միւնիխ 26 յունվ.

Ավսթրիա իմբէրաթօրիցասընն վալիտէսի Պավիէրալը տիւշէս Լու. ասվիգա 83 եաշընտա օլարզը հալտե պու սապահ վէֆաթ իթմիշ տիր։

ԻՀԹԻՑԱԹԸ ՊԱՀՐԻՑԵ

Ֆրանսա, Ռուսիա վե Ալեմանիա տեվլեթլերինն, պիր թարաֆան քենտի գուվվեի պերբիլերինե ֆեվգելատե իհթիամա վերտիքլերի կի պի, գուվվեի պահրիլերինի տախի զայեթլե արթըրմադ դալեսինե տիշմիշ օլարգլարը զաթեն ինկիլեթերատա երեյիհե մերադ հուսուլե կելթիրմիշ իտի։

Զանն իտերիզ քի ախիրեն Ֆրանսա տեվլեթինն, Շարգ սուլարընա մախսուս սեյյար տանանմասընը դայեթլե գուվվեթլենտիրմեքտե, վե անըն սեյյար հալինի տախմիլիք վե եերլի հալինե իթիրազ էյլեմեքտե օլարը, Ինկիլիզերին վեսվսեերինի պիր գաթ տահա արթըրմշ տարը։

Նեֆսը Եվրոպատա, տիվելը մուազզամ քենտի գարա օրտուլարընը նե գատար պեօլիտիբլերը իսե պեոյիտասինլերը։

Ինկիլիզին մերազընը թահրիք ի տեն խուսուս պու տեյլի տիր։

Ֆագաթ պու տեվլեթլերտեն պիրիսի, եենիտեն պիր ատանալ պիլե տենիզե ենտիրսե, Ինկիլիզին ուլգուսը գաչար։

Արթըգ նե՛րեատ գալըր պունլարը պիրիպիր արգասը սրբա քիւլիլեթլի, զալեթ գուվվեթլի, վե են սոն սիսթեմ իլեզերինե օլարագ թագրմ թագրմ զըրհը սեֆինելեր տենիզե ենտիրմելերի վե պիր թարաֆան տախի եենիտեն ինչա օլընագ զըրհլարը իլե քենտի պահրիլե տեսթկեսիլարընը թեզերին էյլեմելերի։

Եկեր Ինկիլեթերանըն պիր լիւզումը մութլագը պուլընմասընը իչիւն, մանեսի հազըրլայի հավի պիր գարա օրտուսը տա պուլընմամագտա իսե, պահրիլեհե պիրինեիլիի պիր չիւրհե թահթընա կելբեր վե քենտի գուվվեի պահրիլեսինե միսասվի պիր եռախատ պիր գաչ տեվլեթ տանմա սը զուհուրա կելիր իսե, եալընզ քենտինին պիր նեվի հաքիմլիք մեվգեսը տեյլի, իլա պիզզաթ պա գալի խալամեթի տախի ֆիլվագը թահթը թեհլիքեյե իլգա օլմուշ օլմազ մը։

Տահա պու կիւնլերտե, մեշհուր պիր Ալեման զապիթի, մեհաֆիլի ասքերիլերինն բեք զիյատ մերագընը թահրիդ իտեն չու աթիտեքի իֆատտե պուլունմուշ տարը քի, անը բեք խիլասաթեն պուրատա զեբբ իտեեյիզ տիր։

«Ալեմանիա օրտուսու, ֆիլթուհաթը թեեմին իտեն ճիհեթլերտե, կերբեք Ֆրանսա օրտուսընտան, վե կերբեք Ռուսիա օրտուսընտան երելիհե իւսթիւն պիր հալտե պուլունտրզընտան, պու իքի տեվլեթլերին հեր հանկըսը թարաֆընտան եալընզհա Ալեմանիա իւզերինե պիրճիհուհում վագը օյուր իսե օլսուն, զորզանագ պիր սեպեպիմիզ պուլընմազ։

«Եկեր հեմ Ֆրանսա վե հեմ տե Ռուսիա թարաֆընտան պիրտենեհե Ալեմանիա իւզերինե պիր հիւհում մուգու պուլուր իսե, օլ վագթ տա Ֆրանսայա գարշը Իթալիանը, վե Ռուսիայա գարշը տախի Ավսթրիանը պիզե եարարմտա պուլընանագ։ լարը չիւբհեսիզ տիր քի, պու հալտե պեշ տեվլեթլեր պեյնինտե պիզե մենֆաաթլը պիր միվազենե հուսուլե կելմիշ օլարը մեյտանտա արը։

«Պիզ տուրուպ տուրտուղըմըզ եերտե, նե Ֆրանսա վե նե տե Ռուսիա իւզերինե հիւհում իթմեյեհեյիզ։

«Գելգելիք մեզգիւր տեվլեթլեր տախի, եալընզ պիր հրբս ու թամահ սեվտասը իլե Ալեմանիա իւզերինե հիւհում իթմեյեհեքլերինտեն, հալիմիզ թահթը թեեմինտե պուլընմագտա տիմեք տիր։

«Ֆագաթ պիր իհթիալ, մեգգուման տեվլեթլերի պիզե գարշը հարեքեթե մեհպուր գրլոպիրը քի, պու թեհլիքե տարիմլիք հալինտե պուլընտրզընտան, պիզ տախի տարմա մուհարեպեյե հազըր պիր մեվգրտա պուլընմայա մեհպուր օլուրօրուզ։

«Եռատա պեօղե պիր ֆելաքեթ զուհուրինտե, են գաթի սեօղ Ինկիլեթերա տանանմասընտա գալամագը կկի, տեվլեթը միշարելեյհանըն մուհարեպեյե տախի օլմասը տա չարեսիզ տիմեք տիր։ վե չիմաքի հալտե, Ինկիլեթերանըն տասթլըզը վե մեյլիսթը տախի, պիզիմ թարաֆըմզդա պուլունը յօր։»

Մուսթիլեյհ Ալեման զապիթինին իչպու պեյանաթը, պիզհե եենի պիր չեյ տեյլի տիր։ Նասըլ քի եթեեմեն պերու պիզ քենտիմիզ տախի պուխուսուլարը հեր պիրինի եեկեան եեկեան պեյան վե իտտատա էյլեմիշիզ տիր։

Ֆագաթ Ինկիլեթերանըն, նեֆսի եվրոպատա պիր նեվի հաքիմլիք մեվգրը իհրազ էյլեմեքտե օլտուղընը պիր գաթ տահա իսպաթ էյլեմեք իչիւն, մուսթիլեյհ Ալեման զապիթինին իֆատեսինի խիւսատթեն թեեբերիւր իթմեք իսթեմիր։

Ինչպու հաքիմլիք մեվգրը, հա՞ն կը խուսուստան թեվելլուտ իտիր։

Շիւպհեսիզ քենտի տանանմասընն պիրինհիլիք մեվգրսընտան։

«Ռուսիանըն վե Ֆրանսանըն տա արզուլարը մեզգիւր պիրինհիլիք գրմագ տրը։

Ֆագաթ պիր քերբե Ինկիլեթերանըն գուվվեի պահրիլեսի իսթիւնլիք շիւբհե թահթընա կիրեհեք օլուր իսե, մահվ օլաճագ չեյ, պիզիմ իթիգատրմըզճա եալընը սուլհ ու սասիլ տեվմը էմնիլեթի տեյլի, իլա պիննեֆս Ինկիլեթերանըն քենտիսինին տե էմնիյեթը հալի տիր քի, պու սոնրաքի խուսուստտա, Ինկիլիզերին, հեր չեյտեն եվվել տիւչարը թեկաշ օլաճագլարը թագիի տիր։

Զիւնքի Ինկիլիզեր, եալընզ Ֆրանսալը վե Ռուսիալը տիւչինմեզլեր։

Ֆիւնեա իւզերինտե աֆվալը բօլիթիգեյսեեն զիյատ գահպե նե՞ չեյ վար տրը։

Պու կիւն Ինկիլեթերայա տասթ օլան տեվլեթլերին տե, եարբն Ինկիլեթերայա խասիմ օլմայանագլարընա, վե հաթթա պիր կիւն Ալեմանիանըն, Ռուսիանըն վե Ֆրանսանըն տախի Ինկիլեթերա ալեյհինե պիրլեշմեյեհեքլերինե նե՛ թեեմինաթ վար տրը։

Անըն իչիւն, պու կիւն Ինկիլեթերայա տասթ վե միլթեթքիդ պուլընան տիվելը պահրիլենին տե տանանմասա քեսպը ազամեթ իթմեյերի, Ինկիլիզեր իչիւն տիւչինիպ մերագ իտեհեք պիր չեյ տիր։

Վե հատտ օլսուն, տիվելը մուազզամի եվրոպա միլլեթինտա տախի, պահրիլե տեվլեթի օլմայան պիր տեվլեթի գալմամըզ տրը։

Գունքն իչիւն տիր քի վագթ վագթի պու տանանմա մատտեսի իւզերինե Ինկիլեթերատա էբեյհեհ չամաթալար զուհուրա կելմեքտե, վե Ինկիլիզլեր իչիւն հեր չեյտեն էվվել օլան Պահրիլե նեզարեթի, պունլարըն երիրեքլերինի թեսքին էյլեմեյե մեհպուր պուլընմագտա տրը։

Պու կիւնլերտե տախի, հեմ բալամենթօ ազասը վե հեմ տե Պահրիլե նեզարեթի միսթեչասը պուլունան զաթ, ումուրը պահրիյե մենսուպ զեվաթըն թերթիպ էյլեմիի պիր մեշհուր թասամ եանասընտա, շու աթիտեքի մալիմամլարը պեյան իտերեք. եենիտեն թեսքինը հեյեճանա լիզում կեօրմիշ տիր։ Եանի,

Ինկիլեթերա տեվլեթինին գուվվեի պահրիլեսի, են սոն սիսթեմ իւզերինե ինչա օլընմշ վե հիչ տեյլի իսե իքի պեօլիք պահրիլեհե տեվլեթլերին տասանմալարընա գարշը գեօպիլեհեք պիր գուվվեթե մալիք պուլընմշ տասանմասընտա օլմալը, պու տալիմի տասանմատան մատտա, պիր տե տիկեր իհթիլաթ տասանմասընա մալիք պուլընմասընտա տրը քի, պունլար տալիմա թիճարեթը պահրիլե իլե մեշղուլ պուլընան թիճաճար վե բասթա վարմասընտան միլեթթեպ պուլընմագտա տրըլար։ վե մուհարեպե եսնասընտա օ միքեմմել վարմասը տա սիլահլանմըրըլմագլարը հալտե, պունլարը, տեվլեթ հարպ սեֆինելերի հալինտեն աշաղը պիր հալերի պուլընմազ։

Շիմտիքի հալտե, պու միքեմմել վարմասընտան 15 ատետի, հիքիմեթին պիր իւճրեթ թեեսիրեսի ի է քենտի եմրինե միւնթազը պիր հալտե թուլթուլմագտա, մեհմուի իսթիապ իգթիտարլարը 100,000 թանելթո, վե մաքինալարն գուվվեթի տախի 150,000 պելկիր գուվվեթի հիքմինտե պուլընմագտա տրը։

Եկեր պու վարմասը, Պահրիլե նեզարեթի քենտիսի ինչա իթմիշ օլասը իտի, մալի 6 միլեոն Ինկիլիրասընա օլմուշ օլաճագ իտի։ հալ պու իգթիզասը վար իտի։

Բոպերթ՝ պու միթալեյա մեպնի եինե սկլամեթ չեգելաճաղընը իմմտ իթտի։

Սկֆինելյ տուխուլլերինտեն եարբմ սասթ գատար սոնդրա ֆորմ իլե բկտերլի՝ գալեն վե սբեագ բուսպալար կկմիշ վե պիր գաչ գատեհ բոմ իչերեք իչերլերինի գեզաբրմշ օլտրգլարը հալտե եեմեյի պալ պիր մասասա օթուրմշլար իտի։ Մորկան իլե Տիկկո տա իզզեթ ու իքրամ իտկյորլար իտի։

Բոպերթ՝ քենտինեհ գուրտրը թերթիպի սոնընա գատար իհրա իթմեյե գարար վերմիշ օլմազլա, քենտի քենտկի էբեյհեհ թութարագ, Մորկան իլե Տիկկոնընն պիրտեն պիրչ ալըպ եեւրուլիվերմելերինտեն էվվել վե սոնդրա զուհուրա կելեն վեգտիի միքեեսսիֆ իւզերինե պիր միքեալեմ աչմշ իտի։

Տիկկո՝ պաճանաղընընն թավր ու հարեքեթինտեն հիչ պիր չեյ չիւպհեյենմեյերեք, քենտիսինի կեօրմեքսիզին Բարիզտեն հարեքեթ իթմեյե մեճաուր օլմշ օլմասընտան տոլայը լաթիֆ պիր թարզտա պեյանը իթիզար էյլետի։

Տիկկո՝ ութանմամաղլըզը նեհայեթ տերլեհեյե վարտըրըպ կեօյա Մաուինին էօլմեսինե սաճըմագլըզ կեօսթերտիկինտեն, Բոպերթ՝ մերգումըն պու պիհայա սեօզլերի իւզերինե տիւչարը տեհլեթ օլարագ պաչընտան այաղընա գատար թիթրեմտի։

Մորկան՝ լագբրտրյա գարբշմշ օլմագ իչիւն Բոպերթին էսպասը ինգըրազընը սիմալ ու իսթիֆսար իտուպ, Բոպերթ պաչընա կելեն ֆելաքեթլերի մուխթասար պիր սուրեթտե մերգումա նագլ իթտիքտե, Մորկան՝ կեօյա քեմալը թեվեճճիհինտեն նաչի Բոպերթ ատտի քի,

—Ազիզիմ, չըմալը ղարպի բիւզկեարընը պանա մուհիպ օլտրզը հիսսիսի թեսատիֆտեն տոլայը գաթ ենտեր գաթ մեմնունըմ։ Ο մենֆուր զայալըզը իւզերինտե աճլըգտան էօլմենիզին էօնիւնի ալտրգտան ասնդրա իլեերինեզի եենիտեն սըրասընա գոյմանըզա տա մուավենեթ իտեպիլիրիմ։ Պիր վագթ պիր ատատան պահս իթաիկիմի վե պու ատանընն սահիպ վե միքեսարրըֆը եալընզ պեն օլտրզմը վե պիզի հերիմիզի տե էվվելքինտեն տահա զիյատ զենկին իտեհեք գատար մեզգիւր ատատա ալթուն պուլընտրզընը պիլիրսինիզ։ Շիմտի օրայա կիթմեքտե օլտրզմըզը սիզտեն կեզլեմմ։ Սիզի վե պու սեվիելիս չօճուղը (Ֆորֆը) սըրրըմըզա աշնա վե չերիք գելարագ, պիր Քեվեճճիհեզ խալիսանե ըգհար իտեհրիմ։ լաքին էկեր Քեքելֆիմի գապալ իթտիկինիզտե վիճտանընըզճա պազը կեօնա բահաթսըզըզ հասըլ օլմասընտան զորգար իսենիզ, սեյահաթըմըզը նալը սեյամեթ վե մուվաֆֆագեյեթ օլմասընա խայլիտեն խայլի մուավենեթ իտեպիլեհեկինիզի սիզե պեյան իտեր, վե պեօյլեհե վիճտան բահաթսըզլըզընը Քեսքին էյլերիմ։ Պիր Քագըմ զարար ու զիյանա տիւչար օլարագ պիր բարասըզ գալտըզընտա կիւճհալ պիր սեֆինե քիրալատը՞ վե պիր մըգտար Թայֆա Թօբլատրմ։ լաքին նե՞ եարայըմ, սեֆինեյմին տե, Թայֆալարըմըն տա չօգ գուսուրը վար տրը։ Պու խիտ ատամլարը էօթետե պերիտե Թօբլայըպ սկվալըզը ահվալերի հագգընտա բեք օ գատար մալիմաթ ալտատըմ վե սեֆինեյի տե Թարապուստան միսալայա իթտիմ։ Ֆարգընա վարտըզընը վեճհկե, սեֆինեյմին Քեքենի էբեյհեհ ֆենա օլուպ, լաքին պիր պուխար մաքինասը վար տրը։ Եկլեթնկե կիթտիկիմիզ սեպեպ՝ քեօմիւրիմիզ պուլընմամասը տեյլի տիր։ Կեմիտե վագրա հեր մեմլեքեթտեն վե հեր սենաաթտան ատատ պուլընը, կեմիճհ վար, Թօքմը վար, հաթթա չարը պիլե վար տրը։ պիր մաքինիսթիմիզ եօգ տրը։ Տօսքըմըզ Տիկկո պիր վագթ պիր ազ մաքինիսթլեք իթմիշ իսե տե, պու սենաաթտա չիմտի չօգ բասլանմըշ տրը։ Հելե քի սիզ բասթ կելտինիզ, ազիզ Բոպերթճիկիմ, չիմտի սայենիզտե շուքիշիճեք սեյահաթըմըզը սերիան իհրա իտեպիլեհեկիմիզե չիպհեմիզ եօգ տրը։ Լա ազալ պիր այրզ միւտտեթ գազանճաղըզ, զիրա Գայան՝ եելքեն իլե չօգ աղըր կիտեր։

Պու նուբեգ՝ Բոպերթին զաթեն չիպհելենտիկինի խապեր վերիյոր իտի։ չեյլե քի, Մորկանըն քենտիլերինե իգթիզասը վար իտի։ լաքին սեֆինեյնին սոնը նե՞ թարաֆա կիտեհեկինի Բոպերթ էյլեհ ֆարգ իտեմեյիպ չիպհեկ իւզրե պուլընը յօր իտի, զիրա մահուտ ալթուն ատասընընն սահիհեն մեվճուտ օլտրզընա Բոպերթ հիչ ինանմագ իսթեմեզ իտի։

Թայֆալար բեք ֆենա հայտուտ Քագըմընա պենեզեր ատամլար օլտրզընտան, Մորկանըն սոնը սենաաթը տա տենիզ գուրանլըզը օլմուշ օլապիլիր իտի։

Պիր վագթ Բարիզտե սեօյլենեն լագբրտրլար Բոպերթին խաթրընա կելիյորար իտի։ լաքին իյզահաթ թալեպ իթմեյե վագթ միւնասիպ օլմատըզընտան, թեքելիֆը մեզգիւրըն գապուլենեե միսարեաթ իթտի։

Բոպերթ իլե Ֆորֆա մաքինանըն եանընտա պեօյլեք պիր գամարա կեօսթերիլա, պապա օղուլ օրատա օն պեշ սաաթ տերին պիր ույգու չեքտիլեր։

(Ձեւ-Գ)

ՀԱՎԱՏՅՍԱԹԸ ԽԱՐՈՇԻՑԵ ՎԷ ԲՕԼԻԹԻԴԸՑԵ

—

Վիեննատան Ամբոխը պիր վեճհը աթի եազըմշ տրը։

«Ասթրիա վելիհահը արշիտուգ Ֆրանսուա-Ֆերտինանտ՝ խասթա օլուպ եաթագա տուշմիշ տիր։ Միւչարելեյհին խասթալըզը՝ ինֆլուենցա օլուպ օլմասրզը հենուզ մալիմ տեյլի տիր։ Միւչարելեյհ՝ սիվարի ասաքիրի միֆեթթիչը ումումիսի Պարօն Կեմինկենին ճենազե ալալընտա հազրը պուլընմագ իւզրե պու հաֆթա Վիեննայա կելմիշ իտի։ Արշիտուգ Ֆրանսուա-Ֆերտինանտ՝ գավի իւլ պիւնեե օլմալը, կեչեն յունիստ 15 կիւն գատար չիչեք խասթալըզընա մուպելա օլմուշ վե կեչեն դեկտեմբերտե ինֆլուենցատան մուգասրրպ պուլընմըշ տրը։ Միւչարելեյհ արշիտուգ՝ 28 եաշընտա օլուպ, եվի տեյլի տիր։»

—

Մարգոտան (Ֆաս) ալընան մալիմաթա կեօրե, ազ օլընան Թանճա վալիսինին եերինե թալին գելընան Օճա վալիսի Սեյտ Ապտալ Բահման՝ պու քերրե 10 նեֆերտեն միւրեթթ. Թեպ օլան մալեթի եֆքատալյա Թանճայա պիլմալտալե իլֆան վագիֆե. յե պալյամըշ, վե վալիի սագըզ՝ Մարգոտ խմբերթօրբյա միլագաթ իթմեք իւզրե Ֆասա ազիմեթ իթմեյե եմր ալմշ տրը։

Մատրիտտեն իչար օլանաբընա կեօրե, Մարգոտաքի հելեճան հեման միւնտեֆի օլմուշ օլմալա, Թանճայա կիթմիշ օլան եենեպի սեֆինը հարպիլեսի՝ գարիպեն օրատան միֆարեգաթ իտեճելերը տիր։

— —

Ինֆլուենցա խասթալըզը Իսքենտերիեսետախի խաֆիֆ ուրեթտե պալ կեօսթերմիշ օլուպ, գանոլոխանելեր մեմուրիրինտեն բեք չօգ.լարը պու խասթալըզա միւպթելա օլմըշլար տրը։

Մըսրը գօմիսերի Ղազի Ահմեա Մուխթար բաշա հազրեթլերինին տուշար օլարզը ինֆլուենցա՝ եբեյհեճ չեմտա օլուպ, վագթ վագթ միւշարելեյհտե 39.6 տերեճեհտե հարարեթ միւշահետ օլընմագտա իմիշ։ Միւշարելեյհին հարեմի իլե քերիմեսի տախի ինֆլուենցայա տիւչար օլմըշլար տրը։

* *

Բիրեսեն եազըլան մալիմաթա կեօրե, ինֆլուենցա խասթալըզը չեհրը մեզգիւրտե տախի գուհուր իտուպ իհրտի չիտեթ իթմեյե պաշլամըշ, վե սաթալըճան խասթալըզընը թեվլիտ էյլեմեքտե պուլընմըշ օլտուղընտան, պիր հաֆթա իչինտե պիր խալը վեֆիֆաթ վուգու պուլըշմշ տրը։

Բարիզտե ինֆլուենցա խասթալըզընտան վեֆիֆաթ խալըճա չօղալմշ տրը։ Եկեչեն պիր հաֆթա զարֆընտա 1560 վեֆիֆաթ վուգու պուլըպ, պու մըգտար իսե օրթա հիսապա ատի վագթլարտաքի հաֆթալարտան 190 նուֆուս ֆազա պուլընմշ տրը։

Ինֆլուենցա՝ Ինկիլեթերատա ատախի էլան քեմալը չիտտեթլե իհրահ հիլբ իթմեքտե օլուպ, Լօնարա բօլիս իտարեսի մեմուրլարընտան 1500 քիչի մեզգիւր խասթալըզտան եաթմագտա իմիշլեր։

— —

Ինկիլեթերա խարճհիլ միսթեչարը էսպագ տրը Զարլս Տելը՝ պիր նուբեգ իլրատ իչիւն Զենտերֆորթ նամ մահալե կիտեր իբեն արապատան տուշուպ եիւգիւնտեն վե գօլնան եբեյհեհ պերբելենմիշ իսե տե, պերբելերինի տերագագ տարարը բպ երինե արապաստրնա պինմիշ վե մահալը մագուտուրնա ազիմեթլե նուբեգրը իլրատ էյլեմիշ տիր։

— —

Ֆրանսա հիքիմեթինին՝ տիվելը եճնեպիլե բալթախթըրընտա պուլընան սեֆարեթ աթաչե միլիթերլեք մեմուրիեթլերինի լազվ իտեճեյլինե տաիր պիր վագթտան պերու տեվլեան իտեն բիվալեթի պու քերրե սուրեթը բեսմիլե վե գաթիլետե թեքզիպ էյլեմիշ տիր։

— —

ԶԵՐԻՑԵԻ ՇԱՐԴԻՑԵ

80,

ՀԻՍԹԷԹԱՄԻԶ ՊԻՐ ՏԱՎԱ

ՄԻՒԷԼԼԻՖԻ
ԲՕՐԹԻՆԻՆ ՏԷ ՊՕԱՆՕՊԼ

ՄԻՒԹԷՐՃԻՄԻ
ՏԻԳՐԱՆ ԱԳԱՄԵԱՆ

Իրլանտալը Թայֆա պիր Նօսթրօմյա Թէսլիմ օլընը, գազազէտ պապա օղուլ՝ քէնտի մէնֆուր գուրթարըճլարընն արգասը սըրա կիթտիլէր։

Բօպէրթ քէնտ գարարընը վէրմիշ իտի։

Պու ատամ՝ օղլունը մուհաֆազա իթմէք իսթէյիպ, անըն զիգրյմէթ էօմրիւնիւ գուրթարմագ իչիւն են մէշրու ատամվէթինի ուենութմաղա վէ էն մէնֆուր մէգէլլէքի իրթիքեապ իթմէյէ գարար վէրմիշ իտի։

Պիր ազ միւթալէա իթտիքտէ ահվալին նէ օլտրզընը անիտէ անլամըշ իտի։

Տիէկո՝ քէնտի ճիւրմ ու ճինայէթլերինտեն պահանաղընն խապէրի օլմատըզընը զանն իթմէքտէ օլմայը իտի։

Բօպէրթ՝ օղլունն սէլամէթի քէնտի սիքիթինէ միթէվագգիֆ իտուկինի ֆարգ իտուպ, պու սէպէպտէն տօլայը իչի կիզլէյյրէք, կէօյա քի հիչ պիր չէյ տէնիզ չիպհէլենմէմիշ կիբի իճրահ մուամէլէ իթտի։

Գունան մատտա Մօրկանըն՝ ազգընտան գաչըրտըզը իւք սէօղլերտէն Բօպէրթ՝ անլէրլ ինթիյանը օլապիլեճէկինի տախի անլամըշ իտի։

Մօրկան՝ չիպհէսիզ ինանմէյէթինտեն նաչի կէլիպ գազազէտլերի Սօրէպէ գայալըզընը իւզերինտեն ալմամըշ իտի։ Էկեր պու չախս անլերի Թանըտըգտան սօնդրա տէնիզ աթմամըշ իտի իսէ, պունըն տա սէպէպի չու տըր քի, անլերէ իգթիզասը վար իտի։

Բօպէրթ՝ պու միթալէայա մէպնի եինէ սէլամէթ չեգելաճաղընը իմմտ իթտի։

Սէֆինէյէ տուխուլլերինտեն եարբմ սասթ գատար սօնդրա ֆորֆ իլե բկտերլի՝ գալընը վէ սբեագ բուսպալար կկմիշ վէ պիր գաչ գատեհ բոմ իչերեք իչերլերինի գեզաբրմշ օլտրգլարը հալտե եեմեյի պալ պիր մասասա օթուրմշլար իտի։ Մօրկան իլե Տիէկո տա իզզեթ ու իքրամ իտկյորլար իտի։

Բօպէրթ՝ քէնտինեհ գուրտրը թերթիպի սօնընա գատար իհրա իթմէյէ գարար վերմիշ օլմազլա, քէնտի քէնտկի էբեյհեհ թութարագ, Մօրկան իլե Տիէկոնընն պիրտեն պիրչ ալըպ եեւրուլիվերմելերինտեն էվվել վէ սօնդրա զուհուրա կելեն վեգտիի միքեեսսիֆ իւզերինե պիր միքեալեմ աչմշ իտի։

Տիէկո՝ պահանաղընընն թավր ու հարեքեթինտեն հիչ պիր չէյ չիպհեյենմեյերեք, քէնտիսինի կեօրմեքսիզին Բարիզտեն հարեքեթ իթմեյե մեճաուր օլմշ օլմասընտան տօլայը լաթիֆ պիր թարզտա պեյանը իթիզար էյլետի։

Տիէկո՝ ութանմամաղլըզը նեհայեթ տերլեհեյե վարտըրըպ կեօյա Մաուինին էօլմեսինե սաճըմագլըզ կեօսթերտիկինտեն, Բօպէրթ՝ մերգումըն պու պիհայա սեօզլերի իւզերինե տիւչարը տեհլեթ օլարագ պաչընտան այաղընա գատար թիթրեմտի։

Մօրկան՝ լագբրտրյա գարբշմշ օլմագ իչիւն Բօպէրթին էսպասը ինգըրազընը սիմալ ու իսթիֆսար իտուպ, Բօպէրթ պաչընա կելեն ֆելաքեթլերի մուխթասար պիր սուրեթտե մերգումա նագլ իթտիքտե, Մօրկան՝ կեօյա քեմալը թեվեճճիհինտեն նաչի Բօպէրթ ատտի քի,

—Ազիզիմ, չըմալը ղարպի բիւզկեարընը պանա մուհիպ օլտրզը հիսսիսի թեսատիֆտեն տօլայը գաթ ենտեր գաթ մեմնունըմ։ Ο մենֆուր զայալըզը իւզերինտե աճլըգտան էօլմենիզին էօնիւնի ալտրգտան սօնդրա իլեերինեզի եենիտեն սըրասընա գոյմանըզա տա մուավենեթ իտեպիլիրիմ։ Պիր վագթ պիր ատատան պահս իթաիկիմի վե պու ատանընն սահիպ վե միքեսարրըֆը եալընզ պեն օլտրզմը վե պիզի հերիմիզի տե էվվելքինտեն տահա զիյատ զենկին իտեհեք գատար մեզգիւր ատատա ալթուն պուլընտրզընը պիլիրսինիզ։ Շիմտի օրայա կիթմեքտե օլտրզմըզը սիզտեն կեզլեմմ։ Սիզի վե պու սեվիելիս չօճուղը (Ֆորֆը) սըրրըմըզա աշնա վե չերիք գելարագ, պիր Քեվեճճիհեզ խալիսանե ըգհար իտեհրիմ։ լաքին էկեր Քեքելֆիմի գապալ իթտիկինիզտե վիճտանընըզճա պազը կեօնա բահաթսըզըզ հասըլ օլմասընտան զորգար իսենիզ, սեյահաթըմըզը նալը սեյամեթ վե մուվաֆֆագեյեթ օլմասընա խայլիտեն խայլի մուավենեթ իտեպիլեհեկինիզի սիզե պեյան իտեր, վե պեօյլեհե վիճտան բահաթսըզլըզընը Քեսքին էյլերիմ։ Պիր Քագըմ զարար ու զիյանա տիւչար օլարագ պիր բարասըզ գալտըզընտա կիւճհալ պիր սեֆինե քիրալատը՞ վե պիր մըգտար Թայֆա Թօբլատրմ։ լաքին նե՞ եարայըմ, սեֆինեյմին տե, Թայֆալարըմըն տա չօգ գուսուրը վար տրը։ Պու խիտ ատամլարը էօթետե պերիտե Թօբլայըպ սկվալըզը ահվալերի հագգընտա բեք օ գատար մալիմաթ ալտատըմ վե սեֆինեյի տե Թարապուստան միսալայա իթտիմ։ Ֆարգընա վարտըզընը վեճհկե, սեֆինեյմին Քեքենի էբեյհեհ ֆենա օլուպ, լաքին պիր պուխար մաքինասը վար տրը։ Եկլեթնկե կիթտիկիմիզ սեպեպ՝ քեօմիւրիմիզ պուլընմամասը տեյլի տիր։ Կեմիտե վագրա հեր մեմլեքեթտեն վե հեր սենաաթտան ատատ պուլընը, կեմիճհ վար, Թօքմը վար, հաթթա չարը պիլե վար տրը։ պիր մաքինիսթիմիզ եօգ տրը։ Տօսքըմըզ Տիէկո պիր վագթ պիր ազ մաքինիսթլեք իթմիշ իսե տե, պու սենաաթտա չիմտի չօգ բասլանմըշ տրը։ Հելե քի սիզ բասթ կելտինիզ, ազիզ Բօպէրթճիկիմ, չիմտի սայենիզտե շուքիշիճեք սեյահաթըմըզը սերիան իհրա իտեպիլեհեկիմիզե չիպհեմիզ եօգ տրը։ Լա ազալ պիր այրզ միւտտեթ գազանճաղըզ, զիրա Գայան՝ եելքեն իլե չօգ աղըր կիտեր։

Պու նուբեգ՝ Բօպէրթին զաթեն չիպհելենտիկինի խապեր վերիյոր իտի։ չեյլե քի, Մօրկանըն քենտիլերինե իգթիզասը վար իտի։ լաքին սեֆինեյնին սոնը նե՞ թարաֆա կիտեհեկինի Բօպէրթ էյլեհ ֆարգ իտեմեյիպ չիպհեկ իւզրե պուլընը յօր իտի, զիրա մահուտ ալթուն ատասընընն սահիհեն մեվճուտ օլտրզընա Բօպէրթ հիչ ինանմագ իսթեմեզ իտի։

Թայֆալար բեք ֆենա հայտուտ Քագըմընա պենեզեր ատամլար օլտրզընտան, Մօրկանըն սոնը սենաաթը տա տենիզ գուրանլըզը օլմուշ օլապիլիր իտի։

Պիր վագթ Բարիզտե սեօյլենեն լագբրտրլար Բօպէրթին խաթրընա կելիյորար իտի։ լաքին իյզահաթ թալեպ իթմեյե վագթ միւնասիպ օլմատըզընտան, թեքելիֆը մեզգիւրըն գապուլենեե միսարեաթ իթտի։

Բօպէրթ իլե Ֆորֆա մաքինանըն եանընտա պեօյլեք պիր գամարա կեօսթերիլա, պապա օղուլ օրատա օն պեշ սաաթ տերին պիր ույգու չեքտիլեր։

(Ձեւ-Գ)

Գերլինտեն Ցեղ-լա եագլլարդնա կէօրէ, Ալէմանիա տէվլէթինին Զիդակօ սերկիսինէ իշթիրաքը մէսէլէսինէ տաիր պու քերբէ Բէյխշթակ մէճիսխնտե ուզուն միպահասաթ եերէյան իթմիշ տիր։

Տախիլիւէ միւսթէշարը՝ պիր խալը Ալէման սէնասաթքեարանդն մէզքիւր սերկիրէ մամուլաթ իրսալ իթմէմէյէ գարար վերմէլերինտեն տօլայը պէյանը Թէհսիւիլ, Թէշվիդաթը մախսուսէ իճրասը զամանտա մէպուսլարա պաղը իսթարաթ իճրա էյլէմիշ տիր։

Գերլինտե պիր ուսմամի սերկի քիչսաը հագդընտա հիւքիւմէթին ֆիքր ու միւթալասասը նէ եօլտա օլտրը՝ էսնախ միւզաքերաթտա սիւվալ իսթլմէսի իւզերինէ, տախիլիւէ միւսթէշարը՝ հիւքիւմէթճէ պու պապատ հէնուզ պիր կէօնա գարար վերիլմեսիկինի սէօյլէմիշ տիր։

Զիդակօ սերկիսինէ իշթիրաք մէսէլէսի իւզերինէ պիր խալի միպահասաթ տահա ճերէյան իթտիքատէն սօնրա, տախիլիւէ նէզարէթինճէ պունդն իշիւն Թալեգ օլընմըշ օլան 900,000 մարգդն Թէսվիրէ ու իթասընա գարար վերիլմիշ տիր։

Օտէսատա միդան իւլ հարարէ զերբատան աշաղը 18 տերեճէյէ տիւշիւպ, լիմանդն տօնողը, վէ Մոսգուատա տախի միդան իւլ հարարէնին զերբատան աշաղը 25 տերեճէճ տիւշտիւկիւ՝ Թէլեկրաֆ խապէրլերինտեն տիր։

* *

Գերլինտե սօուդ՝ իֆքարթ տերեճէտե քեսաը չիտտէթ իտէրէք, տիլենճի վէ ֆուդարալար՝ բոլիսլերէ պիլիւրաճաա քենտիլերինին հապատա իլգա օլընմալարընը բեճա իթմէքտէ օլտրդլարը, վէ չէհրը մէզքիւր հապսխանէլերինտե պու նեվ մահպուսինին 5803 նուֆուսա պալիզ օլտրդը՝ չէհրը մէզքիւրտեն եաղլարը։

Աթինա կազէթալարընդն իֆատասինէ կէօրէ, Թբրհալա ճիվարընտա քեսին Յուզդօ նամ մանասթրը կէչէն հաֆթա զարֆընտա պիր կեճէ պիր հայտուտ չէթէսի կիրբերէք, մանասթրընն պաշ բահիպինէ պիր թագըմ իշքենճէ վերտիքտէն սօնրա մանասթրը տերունինտե պուլուրդը մէպալիղը՝ քիչլիւէ իւլ գիգրյմէթ եշեալարը ալդա սավուշմըշ տրը։

Միւթէմեան Ամերիգատա Սէնլուի շէհրի ճիվարընտա միւտհիշ պիր գազա վուգու պուլմուշ տրը։

Շեօղլե քի, պիր ավ ճէմիյէթինին 25 գատար ազասը՝ շէհրը մէզքիւր ճիվարընտաքի քէօղլերին պիրինտե էյլենտիքտէն սօնրա, գրզագ իւլ չէհրե ավտէթ էյլեր իքէն, գրզագը չրմէնտիքեր խաթթը իւզերինտեն կէչիրտիքլերի սրբատա, քէմալը սիրաթլա կելմէքտե օլան պիր գաթաբ՝ գրզագա չարբրզ բարչա բարչա իթմիշ, վէ գրզագ իշինտե պուլընան 25 քիշինտեն 8ի տերագապ թելեֆ օլտրդը կիպի, տիկերլերի տախի ճիւմլեթէն ճերիհատաբ օլմուշլար տրը։ Մեճբուհլարտան 4 քիշի խելասընա իմքեան եօգ իմիշ։

Ամերիգանդն Նիւ-Եօրգ չէհրինտե կէչէն հաֆթա զարֆընտա զուհուբ իտէն պիր չիտտէթլի հարիգտե 3 պէօյիւք մաղազա եանարագ 3,750,000 ֆրանգ խասար վուգուա կելմիշ տիր։

ՖԱՐԷԼԷՐԻՆ ԵԼՄԷՆՏԸՆԴԵՐԼԷ ՍԷՑԱՀԱԹԸ

Գու արալըգ Բարիզտե խալդըն էն միհիմմ էյլենճէսի՝ Ֆուրօֆ նամընտա պիր ատամըն Թերպիլե իթմիշ օլարդը 230 գատար ֆարէտէն միւրեքքէպ պիր ճէմիյէթ տիր։

Գու ֆարէլերը Թարաֆընտան իճրա գրլընմագտա օլան էն զիյատե ճալիպը նազարը տրգդաթ հիւնէրլերէտէն պիրիսի՝ չըմէնարֆեր սեյահաթը տը քի, պունա տաիր Բարիզ կազէթալարընտան պիրիսինին մուխբիրի թարաֆընտան եազըլմըշ օլան աթիաեքի ֆրգրանը Թերճէմէսի միւնասիպ կէօրիւմիւշ տիր։

Միւրեպպի Մ. Ֆուրօֆքն Թալիմ խանէսինէ տիւն տախի կիթտիմ։ Մ. Ֆուրօֆ՝ քենտիսի սապահրն սաաթ 10ը յա 11ի արասընտա Թալիմխանէնին չենասը իւզերինտե աշաղը եօգարը կէզինիրէք քիչիւք պիր չը մէնտրֆէր խաթթընն Թէսխինէ նէզարէթ իտիրը իտի։ Պիր աղ սօնրա իրի իւչ ամէլե պիր լոգօմօթիֆ իլե 3 եօլու վակօնը վէ պիր տե եիւք արապասը կէթիրիլիր։

Պու գաթաբ՝ տէմիր չուպուգլար իւզերինե եերլէշտիրիլմիքտէն սօնրա պօյալը Թահրթալարտան պիր տէ քիչիւք սթասիօն եարտրլար։ Խաթթն քենտրընտա պիր մաղազա եէրի վէ գաթարլարդն ամէտչիտինի իսպար իտէն պիր տե եուվարլագ լեվհա Թէսխս գրլընմագտան սօնրա, Մ. Ֆուրօֆքն ֆարէլերի հավի օլան գաֆէսլէր տախի չենանդն իւզերինե չըգարըլար։

Հէր տիւրլու Թերթիպաթ խիթամ պուլարգտան սօնրա Մ. Ֆուրօֆ՝ պիր տէֆա էլ չըրբար չըրբամագ, էօթէտէն պիր չօգ ֆարէլէր կէլէրէք սթասիօն էօնիւնտեքի ըրխթըմտա մունթազեր գալարլար։ Մ. Ֆուրօֆ՝ իքինճի տէֆա էլ չըրբընճա, 6 գատար սիրահ ֆարէ՝ հէման պիրինճի մէվգի վակօնընա Թըրմանարագ գաբուլը աչարգդան սօնրա վակօն իչինտե եերլէշտիլեր։ Ֆիկէր սիրահ պաշը պէյազ պօյունը վէ պէյազ Թիւլիւ 12 գատար ֆարէ տախի պիրինճիլեր կիպի քէմալը սիւրաթլա իքինճի մէվգը վակօնը իչինտե եերլէշտիլեր։ Իւչիւնճիւ մէվգը վակօնընը տապէյազը սիրահը պիր Թագըմ գաբըշզդ ֆարէլեր իշղալ էյլէտիլեր։

Պու սրբատա սթասիօն միւտիրի օլտրդը՝ պիր Թավրը վուգուրանդ իլե ըրխթըմ իւզերինտե աշաղը եօգարը տօլաշմասընտան անլաշըլան պէօյիւք պիր ֆարէ՝ վակօնլարընը տօլմասընա նէզարէթ իթտիկի սրբատա, տիկեր պիր Թագըմ ֆարէլեր տախի տիշլերիլե քիչիւք գամըշ սէրէթ վէ բաքէթ կիպի չէյլերի Թաշըյըգ եիւք վակօնընա եերլէշտիրտիլեր։

Պունտան սօնրա պիր բսլըգ սէտասը իշտիրիր իշտիրիմէզ, ֆարէլերտէն պիրիսի լոգօմօթիֆտե մաքինիմէթ մախսուս օլան մէվգրյե աթլատը։

Ֆիկէր պիրիսի եիւք արապասընդն քենարընտա պուլընան նէրտիվէնտեն չըգարագ նէօպէթճի եերինտե տուրտու։ Պիր իւչիւնճիւ ֆարէ տախի տերհալ մագաս պաշընա կէչէրէք մէզքիւր ալէթի Թահրիք իթմէյէ հազըրլանտը։

Իքինճի բսլըգ չալընընճա, գաթաբ հարէքէթ իտէրէք պիր ազ սօնրա կէօզտեն նիհան օլտու քի, պու սրբատա տիկեր պիր ֆարէ՝ գաթարլարդն ուզագտան ամէտչիտինի կէօրմէյէ մախսուս օլան լեվհանդն օրթասընա Թէսատիֆ իտէն պիր մահալտե օթուրուպ, գաթարդն սուրէթը ազիմէթինէ պագբյոր իտի։

Ֆարէլերին իճրա էյլէտիքլերի չուհիւնէր՝ հէր քեսի հալբէթտե պըրազտը։ Հաթթա գաթարդն ազիմէթինտեն սօնրա պէն տախի Մ. Ֆուրօֆքն եանընա եազլարագ հալբէթիմի պէտան էյլէտիկիմ սըրատա մուտմաիլէյ չէօլե տետի։

«Ընանըլ, պու հիւնէրի բէք դարիպ պուլարընդ, տէյի՞ մի՞ հալ պուքի, պունտան տահա սատե պիր չէյ օլամազ։ Եալընդ եիւքլերի Թաշըյան ֆարէլերին Թալիմ ու Թերպիյեսի պէնի պիր ազ զահմէթէ տիւշար իմմիշ իսե տե, իշին տիկեր հիհէթլերի պանա պիր կէօնա զահմէթ վերմէքսիզին քենտի քենտիլիկինտեն հասրլ օլմուշլար։ Ֆարէլերի՝ քենտի քենտիլիքլերինտեն 1ինճի վէ 2ինճի վէ 3իւնճիւ մէվգը վակօնլարընա չըգմայա ալըշըրմագ իւզրէ իճրա իթտիկիմ Թէտպիրի սիզե սէօյլէյիմ։

«Հայվանլարա վերիլէճէք օլան եէմէքլերի՝ վակօնլար իչինէ վազ իթտիքատէն սօնրա, եէմէք զէմանը ճիւմլեսինի վակօնլարընը էօնիւնէ սրբալար իտիմ։ Մաքինաճը, մագասը վէ համմալարդ իտէնլեր իչիւն տախի պու Թէտպիրի իսթիմալ էյլետիմ։

«Թէճրիպէնին պիտալեթը իճրա սընտա էրէյիճէ գարբզզդ վուգուա կելմիշ իսե տե, Թէճրիպէյի Թէքրար իտե իտե նիհայեթ ֆարէլերին հեր պիրիսի քենտիսինէ մախսուս օլան խրամէթի պիլա Թերեատեա իտիքալե ալըշմըշ տրը։

«Դաթարը Թահրիք իտէն լոգոմօթիֆէ կելինճէ, պունդն Թահրիքինտե ֆարէլերին հիչ պիր մէտալ ու Թէէսիրի օլմարդ, մեզքիւր լոգոմօթիֆ՝ սաաթ մաքինասը կ'պի գուրուլուր պիր ալեթ իլե հարեքեթ էյլեմէքտե տիր։»

ՄԷՔԵԱԹԻՊ

ՄԱՐՄԱՐՎԱՆ

Տէրճի գրմիքնտա Մարմարվանտան դեկտեմբեր 20 Թարիխյէ մաթպասմագդա եազըլան պիր մէքթուպ տրը։

Դաղամըզ գայմագամը չէրէֆմազամը իզզէթլու Սըրտիդ պէյին գազամըզա վիւրու�մէսերբէթմէվրուտընտան պու անե տէկին միւրուր իտէն ալթը սէնէ զարֆընտա սայէի գուտրեթվէյի հազրէթը Խալիֆէթբէնահտե մուսիսիլէյհին ինզիմամը սայ ու Թէշմիրը սագը զալրէթլերիլե միւլքիմիզին հեր Թարաֆընտա ասայիշ ու իթմինանը հալ պիր սուրէթը միւքեմմէլէտ միւսԹեվլի օլուպ, սերսերի վէ սապը գալը կիւրուհը ասլա մէյտան պուլմալրպ իճրաի չեգավէթէ իճթիսար էյլէմէմէքտե տիրլերը։ Պու միւտտեթ զարֆընտա հէման տիլեպիլիրիզ քի, միւքիսիզ վէ միւթեճավիր գուրա վէ նահիրեյերտե հէչ պիր հատիսէի միւԹէսսիֆէ վուգու պուլմամըշ տրը։ Միրը մուսիսիլէյհին իպրազ էյլէտիկի պունճա ինթիզամ ու հիմէմաթը միւԹեվալիւէյերի կազէթալարտա իլան ու ինթիշար օլընմամըշ իսե, սրբի քենտիսինին հրսսիթթը միւԹեվազուանեյերինե տօգունմամագ մագսէտիլե օլուպ, ֆագաթ պու կիւնլերտե վուգու պուլան վազատտա իպրազ էյլէտիկի չեճաաթ ու մուվաֆֆագէյէթը Թամմէսինի կէօրիւպ տե սիւքիւթ իթմէք մուդաիրը վիճատան ու ատալեթի օլտրդընտան, պու պապտ եերիտեի միւԹեպեբինիզ իթաի մալիւմաթլա քեսաը ֆախր էյլերիմ։

Պիր վագըթտան պերու Զօրումդն էլպիզ գարիսինտեն վէ ասքեր ֆիրարիլերինտեն Քիւրտ Մէհմէտ վէ հաճի քեօրիւն Պալըգլը գարիսի սինտեն հիւսեյին վէ Աբրիս Մէհմէտ նաման էրպապը չեգավէթ 20 գատար սէրսերի վէ խապիս քեսանտան միւրեքքեպ պիր չեԹենին սերքերտելիկինի տերեօհտե իլե, քեօղլերի պասրպ, էմվալ վէ եշեալարը դասպ վէ զէվճելերի տագա գալտրբմագ վէ Թարիգի քեսիպ էպնամ սեպիլի նէհպ ու զարէթ իթմէք կիպի խապասաթը միւԹեատտիտեպ պուլընընը, հաթթա պիր զապթիլենին տախի սուրէթը ֆահիատե գաթալինե ճիւրաթ էյլէտիքլերինտեն, պունլարընդ տերտեսթիին քերրարեն մէմուրլար սեվգ օլունմըշ իսե տե, պիր սեմերե հասրլ օլմայը, չու ճէմիյէթը չագիլենին պիր գաթ տահա Թեատտիսի արԹմըշ օլարդընտան, ճիվար էշալինին խէվֆ ու լէրզիչէ կիրիֆթար օլմալարընը մուճիպ օլմըշար իտի։ Դաղամըզ գայմագամը մուսիսիլէհ Սըրտիդ պէյ՝ չու մէվսիմը չէթալէ վէ էյյամը պարիսէյէ պագմալարագ պիզզաթ քէնտիսի, պունլարընը Թեթեպպու ու Թէհարիսինէ չըմագ իտիւ, միւսթեմիրէն երիմի կիւն Զօրում վէ հաճիքէօր քիւհիսթանընտա արաշտրբա լրագ, եշգըյար մերգումէնին եա Թագարընը պուլուպ, ապլոգալա ալմըշ վէ սերքերտելերինտեն Արշիս Մէհմէտի մէճբուհէն, վէ ըֆիգլերինին գըսմը աղէմնի հալէն (սաղ) տերտեսթ իթմիշ իսե տե, պունլարտան պաղլարը Թախլիսը կէրիպան էյլէտիքլերինտեն, միրը մուսիսիլէհ՝ պու գատարլա իքթիֆա իթմէյիպ, ֆիրարիլերին Թաագիպի նէ միւտավէմէթ էյլէյիպ, նիհայէթ չէհրը հալին 6ինը բազար երԹեսի կիւնիւ սերքերտե Քիւրտ Մէհմէտ վէ հիւսեյինի՝ մէյԹեն, վէ տիկերլերի տախինի հալեն Թուվալա մուվաֆֆագ օլմուշ, վէ մագԹուլարը ճեսէտլերինի չէհրիմիզե կէթիրիպ Գուզտալ Բազարը նամ մէմերը նաս օլան մահալտե իքի կիւն էհալիւէ պէթթեչէհը, պունլարը Թարիգինե սիւլիք իտէնլերէ, պիր ֆիլի տերս վէ նիւմունեի մուեսսիրե իթա էյլէտի։

Մէսմուաթը զրգա կէօրէ, էշգրյան մերգումէնին մէքթեպլերինին գիրը զէվմինանէն 30,000 զրշլեզ գատարտա եշեա զահիրէ չըգարըլարագ, կիւմիւշ հաճիքէօյ հիւքիւմէթինե Թէսիս օլընմըշ տրը։

Գայմագամըզդն՝ մուհաֆզը չան ու հիւքիւմէթ վէ իմմահ վիճուրը ուսաթ ու պաղաթ ուզուրընտա տերքեար օլան իգտամաթը ասայիշ բերվերանէսինին ասարը պիլմիւշահեաե, ուսմամ գազամ էհալի գուլլարը տեսթքիշի նիյազ օլարագ Մէքթպուը մուֆախամըմզդ ճիհանպանը մէրահիմիչան էֆենտիմիզ հազրէթլերինին ֆիզունիի էօմրու իգպալը Շահանէլերի իչիւն լէյլ ու նիհար մուվազդպ օլտուղդրդ տուաի վահիպ իւլ էտալը տերկեահը Գարիսե միւԹեալ գրլընտը։

...

Ս. ՓՐԿԻՉ ԽԱՍԹԱԽԱՆԷՍԻ

Հոգաբարձութիւնս չնորհակալութեամբ կը հրատարակէ 1891 դեկտ. ամսոյ նուիրատուաց անունները։

Բարեգութ Տեարք, և Աղնուաբարո Տիկնայք,

Ընդհանուր գրամ

Եաղուպ Նշատաճեան և եղբարք 216

Բարեսէր ոմն (մատաղագին) ձեռամբ Սարգիս Ճանիկեանի 216

Նալը օվալի Քարէի գիւղի ազգային ձեռամբ Միքայել Յովհաննէսեանի 200

Բարեսէր ոմն Ատաբազարցի 142½

Պօղոսիկ Դ. Արապեան 108

Պօղոս Էնքսէրճեան 108

Պօղոս Ատտարճեան 108

Մառուկ Քէշիշեան 108

Բարեսէր ոմն Տիգրանա կերտցի 100

Մատէյնի հիւմայունի ջրը հանկիրք 8 շաբաթական 80

Մուչտակագործ արհեստաւորք 30

Առաքել Խաչատուրեան 25

Տիգրան Յարութիւնեանի սրճարանէ հացագին 20

Մինաս Քօջեան 20

Մէջ. Յակոբ Գարամանեան 20

Տիկին Նուրիձայ Ս. Էպէեան 20

Յակոբ Մարտիկեան 20

Մաքսի Թահթապաշիի բեռնակիրք 20

Մաքսի չէմպերճիներու բեռնակիրք 20

Բարեսէր ոմն 20

Լէոն Գունտաքճեան 20

Երուանդ և Տիկին Հայկունի Աղշղաղեան 20

Յովհաննէս Առաքելեան 20

Դուսմար 1661½

Բարեպաշտ ոմն իւր վաղեմի սովորութեան համաձայն այս տարի եւս (Կաղանդի առթիւ) բարեհաճած է նուիրել, 70 հոխայ Թուզ (ինճիր), 48½ հոխայ բազաքը չամիչ, 80 հոխայ խնձոր, 1015 հատ նարինջ, 35 հատ խաղողիքներ (որբանոցի մանկանց)։

Ալէքսան Խօրասանճեան, 1 պը դինճ սամավար 6½ քգ., 1 գրյամի մեքենայ։

Հանգուցեալ մէջ. ճանիկ էֆ. Սէֆերեանի և կողակցոյն Տիկին Նազիկի հոգւոյն հացկերոյթի համար, 200 հատ հաւ, 250 քիլօ հաց, 20 հոխայ իւղ, 40 հոխայ իրմիկ, 30 հոխայ շաքար, 8 հոխայ չեհրիե, 1 հոխայ պատէմ, 2½ հոխայ վարդեջուր, 200 հատ հաւկիթ, 200 հատ լէվոն։

Ի Պաղտատ բնակեալ Քերովբէ Գուլումճեան, 1628 հոխայ արմատ։

Սարգիս Աղնաւուրեան Տրապիզոնցի ըստ իւր բարի սովորութեան այս տարի եւս, 157 հոխայ կաղին, 186 հոխայ լուբիա։

Մարաիկ Նշատաճեան, որպէս ամէն տարի, նոյնպէս և այս տարի, 50 հոխայ նշատաղ։

Վսեմ. Յակոբ պէյ Տատեան, 2200 հոխայ յարդ։

Ռոտոսթոյի Ս. Թագաւոր և Ս. Խաչ Թաղերու բարեպաշտ ազգայինք նախաձեռնութեամբ և ջանքով առաջնորդարանի, 538 հոխայ սոխ, 69 հոխայ բակլա, 219 հոխայ ձաւար, 50 հոխայ Թանրիճ, 2½ հոխայ ոսպ, 1 հոխայ մրսրը պուդասի։

Գարտիզակի բարեպաշտ ազգայիններէ հանգանակեալ ջանիւք քահանայ Ս. հարց և Թաղական խորհրդոյն, 246 հոխայ ձաւար, 90 հոխայ Թանրիճ, 75 հոխայ լուբիա, 12 հոխայ սիսեռ։

Մուչտակագործ արհեստաւորք՝ իւրեանց գովելի սովորութեանց համեմատ, այս տարի եւս, 3 ոչխար, 21 հատ մոմ սրբամաչէթ։

Յակոբ Գարամանեան, 2 ոչխար, 78 հոխայ բրինձ։

Յակոբ Հաճեան, 1 ոչխար, 100 քիլօ հաց։

Մագրիքեօյի քահանաներէն Տ. Գեորգս Տ. Գեորգեան, 1 ոչխար։

Յակոբ Գուլումճեան, 1 ոչխար։

Միհրան Գիլէզիկճեան մանիֆաթուրաճի, 1 ոչխար,

Վահան Եսայեան, 1 ոչխար

Կարապետ Յակոբեան Թաշճի, 12 հոխայ միս, 3 հոխայ բրինձ։

Մկրտիչ Մարտիրոսեան, 12 մոմ սրբամաչէթ, ½ հոխայ ձէթ։

Սամուէլ Ղ. Գարտիզպանեան, 490 հատ սիկարի թուղթ։

Արմենակ և Ռուբէն Մանուկեան, 2 բաքէթ բամպակ։

Սմբատ Դաւիթեան, 10 օրինակ «Տարրական քերականի հայերենի», 10 օրինակ վարժութիւն մանկանց Գրդ. մաս։

Հ. և Ա. Սէթեան եղբարք, 50 զոդ բուրդ գուլպա։

Նաեւ պարտ անձին կը համարիմ ներկայիս յայտնել թէ՝ հոգաբարձութեանս Ատենապետ Աղնուաշուք Միքայել էֆէնտի Յակոբեան Մանչեսթերաբնակ բարեպաշտ ազգայիններէ հանգանակած 53. 15. 6 անգղիական ոսկի և 835 ֆրանք զանազան տեսակ ապրանքներ՝ որ նուիրատուաց անուանքն ի լրագիրս հրատարակուած են՝ ժամանակին՝ ամբողջապէս ստացած եմք շնորհակալութեամբ։

Ի Դիմաց հոգաբարձութեան
Աղգ. հիւանդանոցի
Ատենադպիր Վ. Ատենապետ
Ա. Խրատեան Ս. Ա. Թաշճեան

Կ. Պոլիս 1 յունվ. 1892 (Կէտ)

ԹԷՎՃԻՀԱԹ

Իքինճի (Խարիեզ) օրտու միւշիրիյեթի վեքեալէթի միւհիմմէ քեաթիպի իզզ. Մուսթաֆա Ֆէհմի էֆ. սանիյէ սրնֆը սանիսի,

Իզմիր էմթաաի տախիլիւէ վէ էճնեպիյէ կէօմրիւքլերի մուհասէպպ պաշ քեաթիպի իզզ. Տանիշ պէյ՝ ուսմանը մէմուրէսինտե միւշահէտ օլան մէսաի վէ իգտամաթընա մէպնի Թերճիւն սանիյէ սրնֆը սանիսի,

Տէպրէ խանէտանընտան մերհում Իլիաս բաշագատ ըրֆ. Նիման պէյ՝ մէսաի մէմուհէսինէ միւքեաֆաթէն վէ Թերճիւն սալիսե,

Իզմիր բուսումաթ նէզարէթի Թահրիրաթ պաշ քեաթիպի ֆիւթ. Նուրի, վէ էմթաաի տախիլիւէ վէ էճնէպիյէ կէօմրիւքլերի Թահրիրաթ պաշ քեաթիպի Շեֆիզ պէյլերի՝ ուսմանը մէմուրէլերինտե մէյհուտ օլան իգտամ ու զարէթլերի հիհէթիյլե բապիա բիւթպէյերի,

Թէհրան սէֆարէթը Մէնիլէսի իքինճի քիթապէթի՝ մուգատտամ խրտեմաթը միւԹենէվիատա պուլընմըշ օլան իզզ. Ահմէտ Նէսիպ պէյի Թէվճիհ պուլրըմըշդը։

* *

Մարաշ սանճաղը պիտալեթ մահքէմէսի միւսթանթիգլիկինէ՝ Զօր սանճաղը պիտալեթ մահքէմէսի միւսթանթիգ Բիֆաթ էֆ. Թալին օլընմըշդը։

* *

Ալէմանիա տէվլէթինին Տէրսաատէթ սէֆարէթի պաշ քեաթիպի Մ. Ֆոն Գրաթ իլե մայէթ վաբօրը գոմանտանը գոնթ Մոլթքէյե 3ինճի վէ աթաչէ միլիթեր միւլազիմ Մ. Անտրե իլե Թերճէման Մ. Ֆոն Էգարթա հնճիւ Օսմանի,

Գարահիսարը Սահիպ սանճաղը սէճլիսը իտարէսի ազասընտան Ալի էֆէնտի՝ սէսաի մուգտիմանէսինէ սէպնի 5ինճի Մէճիտի,

Կիւլխանէ մուհաճիրին խասթախանէսինէ 2 սէնէտէն պերու սուրէթը ֆախրիյէտե հիւսնիւ խրտմէթլերի կէօրիւնէն աթրպպտի ասքերի։

Գերմանիան Ֆրանսիոյ դէմ ունեցած պատերազմի ատենը Գերմանիոյ Գանձարանը 5 միլիարտ ֆրանք կը պարտի Ֆրանսիոյ։ Գերմանիան Ֆրանսիոյ կը վերադարձնէ 2 միլիարտ ֆրանք։ Գերմանիան Ֆրանսիոյ կը պարտի 3 միլիարտ ֆրանք։ Գերմանիան Ֆրանսիոյ 3 միլիարտ ֆրանքը կը վերադարձնէ

ՍՈՒՐԻԱՅԱ ՕՍՄԱՆԼԸ ԷԳՕՆՕՄԻՔ

ՏԷՄԻՐ ԵՕԼԼԱՐԸ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՄԸ

ՊԷՅՐՈՒԹ-ՇԱՄ-ՀՕՐԱՆ

ԽԱԹԹԸ.

(ՊԷՅՐՈՒԹՅԱՆ ՇԱՄԱ ԿԻՏԷՆ ԵՕԼԸՆ ԹԷՊԷՏՏԻԼԻ)

Շիրքէթին մէրքէզի՝ Պէյրութ.—Մէրքէզը իտարէ՝ Բարիզտէ Սէն-Լազար սօգաղընտա 88 նումէրօլը մահալ.

— —

Սէրմայէ՝ 20,000 ատէտ թահվիլաթա մունդասէմ 10,000,000 ֆրանգ.

— —

Պէհէրի 500 ֆրանգա օլարագ 100տէ 3 ֆայըզը 120,000 խթիգրաղ թահվիլաթընուն թէտավիւլի.

— —

Իչպու խթիգրաղըն ֆայըզը սէնէվիսի 15 ֆրանգ օլուպ, հէր սէնէ յունվար վէ յուլիս այլարընուն 1ինտէ պատէթթէնպիլը բուսում 7.50 ֆրանգը գուբօնյարա թէէտիյէ օլընանագ տըր.

Խթիգրազըն թէքմիլի՝ 1893 սէնէսի յունվար 1ինտէն իթիպարէն 90 սէնէյտէ պէհէր թահվիլի 500 ֆրանգա օլարագ թէէտիյէ օլընանագ տըր.

Գուբա հէր սէնէ դեկտ. 15տէ քէշիտէ իտիլեճէք տիր.

Պու խթիգրազ պէրվէճհէր աթի ինչաաթա թախսիս օլընանագ տըր.

1. Պէյրութ իլէ Շամ արասընտաքի չիմտիքի եօլ՝ տէմիրեօլա թահվիլ օլունըպ, պաղը գօլլար տա իլավէ օլընանագ, վէ պու սուրէթլէ խաթթը իմթիազըն ինչաաթը 260 քիլօմէթրօլըդ մէսաֆէյէ գատար պալիղ օլանագ տըր.

2.—Պէյրութըն Լիման վէ Բըխթըմ վէ Անթըբբօ գումբանեասը՝ ինչաաթընը իքմալ իտէպիմէք իչիւն մէղքիւր գումբանեայա բէհն իլէ 5,000,000 ֆրանգ իգրազ օլընանագ տըր.

Գուբօնյար վէ գուբասը չըգան թահվիլաթ՝ պէրվէճհէր աթի մահալլէրտէ թէէտիյէ օլընանագ տըր.

Բարիզտէ (Սէն-Լազար սօգաղընտա 88նումէրօլը մահալտէ Բարիզ-Լիոն-
(Պահրը Սէֆիտ տէմիր եօլար գումբանեասընտա.
(Մէյէրպէր սօգաղընտա 7 նումէրօլը մահալտէ Օսմանլը
(Պանգասընտա.
(Բրօվանս սօգաղընտա 54 նումէրօլը մահալտէ Սօսիէթէ ժէ
(Նէբալ Պանգասընտա.

Մէմալիքը էճնէպիյէտտէ աճէնցիալարլա չիւպէլէրտէ վէ մուխպիրլէրի նէզտինտէ.

Թէտավիւլ ֆիյաթը 295 ֆրգ. օլուպ, իմզալանըպը զէման 50, էնանի թէվզիտտէ փետրվար 1էն 15է գատար 45, ապրիլ 15տէն 30ա գատար քէզա 100 վէ յունիս 15տէն 30ա գատար 100 ֆրգ. թէէտիյէ օլընանագ տըր.

Իմզա իտէնլէր՝ փետրվար թէվզիինտէ վէ եաթաս անտէն սօնրա սէնէվի 100տէ 3 ֆայըզ թէմէթթիւսինէ մուգապիլ թագսիթլէրին քեաֆֆէսինի բէչլն թէէտիյէ իտէպիլէճէքլէր տիր. Փետրուար թէվզիինտէ թահվիլաթլարընուն թէքմիլ պէտէլինի թէէտիյէ իտէճէք օլան ասկապը իմզա՝ պէհէր թահվիլաթտա 2.50 ֆրգ. գազանճագլար տըր. Պինանէն ալէ,հ փետրուար թէվզիինտէ պէտէլի թէքմիլ թէէտիյէ օլընան պիր թահվիլինի ֆիյաթը 292.50 ֆրգ. օլուպ, յու մուամէլէնին 100տէ 5⅛ ֆիյաթը,լա ագչէ թէվտիի տիմէք օլանագը տէրքեար տըր, վէ թագսիթ (ամորթիսման) իքրամիյէսի տաթիլը հիսապ տէյիլ տիր.

Պէտէլի քեամիլէն թէսվիյէ իտիլմէմիշ օլան թահվիլաթ իւզերինէ 1892 յուլիս 1տ թէէտիյէ օլընանագ ֆայըզ՝ թէէտիյէ օլընան թագսիթլէրէ միմէթնասիպ օլանագ՝ վէ սոն թագսիթտէն թէնզիլ օլունանագ տըր.

Խթիգրազ տէֆթէրի՝ պէրաթ իմզա 1892 յունվար 27տէ աթիտէքի մահալլէրտէ քիչատ օլընանագ տըր.

(Սէն-Լազար սօգաղընտա 88 նումէրօլը մահալտէ գումբան-
(եա իտարէխանէսինտէ.
Բարիզտէ (Մէյէրպէր սօգաղընտա 7 նումէրօլը մահալտէ Օսմանլը
(Պանգասընտա.
(Բրօվանս սօգաղընտա 54 նումէրօլը մահալտէ, Ֆրանսատա
(Թիճարէթի վէ սէնայինին թէրաքգիսընա մուավէնէթի մահ-
(սուս Սօսիէթէ ժէնէրալ Պանգասընտա.
Լիոնտա, Մարսիլեատա) Պայտատէ զիքր օլընան մուէսսէսաթը սարբա-
վէ էյյալաթտա) ֆիյէնին աճէնցիալարընտա.

Պէյրութ վէ Տէրսաատէթտէ Օսմանլը Պանգասընտա.

Պրիւքսէլտէ սէնայիի միլլիէյէ մուավէնէթ իչիւն մուէսսէս Սօսիէթ ժէնէրալ Պանգասընտա.

Ճինէվրատա Իւնիօն Ֆինանսիէր տը Ժընէվ Պանգասընտա.

Պիրինճի թագսիթին թալեպ իտիլէճէք մրգտարընը իխպար իթմէքլէ պէրպաղէր, չիմտիտէն պիլմուխապէրէ խթիգրազ տէֆթէրի իմզալանապիլիր.

Էկէր թալեպ օլընան մրգտարը թահվիլաթ՝ խթիգրազըն մրգտարը եէքիւնինի թէճավուզ իտէճէք օլուր իսկ, հէր թալեպին իմզա իթտիկի ատէտը թահվիլաթտան միմէնասիպ մրգտարտա թէնզիլաթ իճրա օլընանագ տըր.

Թահվիլաթը մէղքիւրէնին Պօրատա գազուլի իչիւն մուամէլաթը միգթազիյէ իճրա օլընանագ տըր.

Թէսվիյէսի լազրմ կէլէն թագսիթլէրի վագթ ու զէմանը,լա թէէտիյէ իտիլմէյէն թահվիլաթ իչիւն սէնէվի 100տէ 6 ֆիյաթը,լա պիր թէէխիսը թէէտիյաթ ֆայըզը ախզ օլընանագ, վէ ֆայըզը մէղքիւր՝ հէր թագսիթին ինդրալի միւտտէթի իչիւն թալեն գըլընմըշ օլան ԼԻճճի կիւնտէն իթիպարէն իշլէյճէճէք տիր. Պու թահվիլաթ՝ թէէտիյէսի հիլուլ իտէն թագսիթ միւտտէթինին ինդրզասընտան պիր այ սոնրա Պօրատա սաթըլապիլէճէք, վէ զարար ու զիյանը ալէագատարանա ախտ օլանագ տըր.

ՊԼՕՑԻԻՕ ԷՃԶԱԽԱՆԷ

ԾԱՆՆԻ

Իչպու էճզախանէ՝ չօգտան պէրու մուէսսէս օլուպ, չէօհրէթը ուսուսիյէյի հաիզ տիր.

Պիր խայլի նիշան վէ միտալեայա վէ հիւսնիւ շահատէլէրէ նալ օլմուշ տըր.

Մէրքէզի Սթամպօլտա քէօբրիւ պաշընտա վէ տէրօգիթօսը Սապունճը խանընտա օլուպ, ադրխի պէր վէճհը աթի տիր.

ՏՕԳԹՕՐ ԺՕԶԵՖ ԾԱՆՆԻ.

Նիւմունէ քիմեախանէսի՝ Պէյօղլունտա Գույու սօգաղընտա 7 նումէրօլը խանէտէ պուլընը.

Թօքատ էճզա ֆիրուխթ օլընը.

Էճզաի քիմեէվիյէ վէ էմվիյէնին էնվաի չէչիտի պուլընտրը կիպի, հազրը Ֆրանսրդ վէ Ինկիլիզ իլանլարը, մատն սուլարը, հընգ իւս սընհէ գախտսինճէ եարբիմզ գօնեագլար վէ պալըդ եաղլարը տախի վար տըր.

Քէզալիք պիրինճի կիւզել գազուլար, լասթիդ ալէթլէր, վէ քիմեակիրը ըէսմի Տօգթ. ժ. Ծաննինին իմթիազը իլանլարը ֆիրուխթ օլընը.

Պաշլըճա եվրօբա պէէէտիյէ քիմեախանէլէրինին ուճուզ ֆիյաթը Բարիֆասը մուհիպինճէ թահլիլաթը (անալիզ) քիմեէվիյէ իճրա իտիլիր.

Կէրէք բայիթախթ վէ կէրէք թաչրա իչիւն, ատէթա բիացա ֆիյաթլարը իւզերինէ 100տէ 10 էքսիյինէ սըբարըճաթ իճրա օլընը.

ԷԳՕՆՕՄԻ

ԷՆԹԷՐՆԱՍԻՕՆԱԼ

Պիր վագթտան պէրու էհալիմիզին աղ պիր բարա իլէ չօգ գազանճագ արզուսըյլա բարալար ֆէչտա իտէրէք բիյանգօ պիլէթլէրի իչթիրասը իլէ բէք չօգ միմթէզարրուր օլտըգլարը մաէթթէէսսիֆ կէօրիւմինէ պինան, ահվալը նամէյրուէի մէղքիւրէնին միւմքին մէրթէպէ տէֆի իլէ գախտի միւթահանէնի թասարրուֆիյէյէ ըրայէթէն թէէմինը իսթիգալլէրինէ խրզմէթ իթմէք իչիւն Ֆրանսա տէվլէթինին թահթը հրմայէսինտէ թէէնքիլ իտուլ, մէրքէզը իտարէսի Բարիզտէ Մօնմարթր սօգաղընտա 125 նումէրօտա վագը, վէ պիր շիպէսի տախի պու քէրրէ Տէրսաատէթէ ճէլպինէ մուվաֆֆիգ օլտուղմմ մէղքիւր գումբանեանը մազսէտը ասլիսի՝ գաֆան զարար միւճթիմէլ օլմամագ չարթը իլէ մահ պէ մահ հիւզիյաթ գապիլինտէն եանի 8 ղրշ.տան իլա նիհայէ ֆէսաքեարլըգ իտուն զէմաթա՝ խթինլէն մրգտար վէ միւտտէթլէ սէրմայէ վէ ճէհէդ թէտարիք իթմէք իչիւն իչպու գումբանեանը թիճարէթինտէն հէր իքի, իւչ վէ տէօրթ այտա պիր քէրրէ հիսսէսինտէն թէվզկյաթա տախիլ օլաճագ տըր. Համիլինէ վէրիլէն բելիգայարտա մուհարրէր պէտէլէր՝ թահթը թէէսինէ ալընմըշ օլտուղընտան, պու պապտէ զիյատէ մալիմաթ ալմագ վէ Տէրսաատէթի միւճագաթը իլէ թաչրալարճա մէղքիւր չէրքէթին ճէճնիէսի օլմագ արզու իտէն զէվաթ՝ չուրութը միգթազիյէյէ ակեահ օլմագ իւզրէ Տէրսաատէթտէ Սիրքէճիտէ կիլպէնկ խանընտա Ն.՝ 26—27 մաղազալարտա իչպու չէրքէթին միւտիրը խուսուսիսի պուլընան Բ.Շէհիրլեան էֆէնտիյէ միւրաճաաթ իթմէլէրի թավսիյէ օլունը.Ը. Ահարոնեան՝ գումբանեա թարաքընտան միւֆէթթիշ թային օլունմըշ տըր.

ՄԱՃԱՌԻՍԹԱՆԱ

ԲԷՇԹԱ ՄԻՐԻ ՄԱՆՏՐԱՍԸՆԸՆ ԽԱԼԻՍ ՎԷ ԹԷԼՄԻՆ ԻՏԻԼՄԻՇ

ԹԱԶԷ ԵԱՂԸ

Սիւրաթ գաթարրյալա հէր կիւն կէլիր.

«Էգօնօմիք Գօօբէրաթիվ Սօսայթի Լիմիթէտ գումբանեասընտա, Թիւնէլ չարշըսընտա 16 նումէրօտա Մ. Հիմիկօֆէնտ,

Պէյօղլունտա Տօղրու եօլտա 430 նումէրօտա Տիմիթրագօբուլօ պիրատէրլէրտէ պուլընը.

ԻՌԻՍ—ՖԼՕՌ

Բարիզտէ Ա. Գուռժուա վէ Գումբանեասընընն կիւզէլլիք բուտարաը.

Բարիզտէքի թէաթրօլարընն վէ պիլճիմվէ օյունճարլա Բարիզ միւթէպէրանընընն գազուլ իթտիկի եէկճանէ բուտրա տըր.

Իչպու կիւզէլլիք բուտրասը Պէյօղլունտա Տօղրու եօլտա աթիտէքի տիւքքեան վէ մաղազալատա պուլընը.

Ալպէր Քիւնտէ

Ն.՝ 543տէ Բիկմալիօնտա

Ն.՝ 420տէ Խրիսօնի վէ Գումբանեասընտա Գազար Ալէքսանտա (Բուլուդա)

Ն.՝ 305տէ Տրմիրվիլ Ֆլամանտա Քիւչիւք Գօն-Մարշէտ

Ն.՝ 315տէ 0 Վարիյէթէ

Ն.՝ 19տա Գալաթատա 0 ժէնի

Պէյօղլու իլէ Սթամպօլընն վէ Գալաթաձբար պաշընընն պիլճիմվէ բուպը. Թալը տիւքքեան վէ մաղազալարընտա տախի պուլընը.

Գուռնուսը՝ 20 ղր. Ֆիյաթլա ֆիրուխթ օլընը.

ՍԱՄՊԱՖԻՏԷ

ԷՄՐՕՌԱ ՊՕՐՍԱՄԸ

Լօնտրա 26 յունվ.

Հանկլ. էսկամբ Ինկ. էքր.	95-93
Դան. էսկամբ աշբլար	18-50
» » գազանագ	15 43
» » Մէրի Ա	44 ½
» » » Գ	25 ⅜
» » » Դ	18-½
Յիօման 1871	4-
Օսմանլը Պանգասը	12 12
Հաուսիա իթթիգրազը	105 ¾
Թրքար տուլ. մուքթահրազ	93-⅛
» էմթիյազը	098 ¾
Ֆաքրա Սանդիյէ Մըսրը	94 ¼
Թալիյան իթթիգրազը	102 ½
Գուլկար իթթիգրազը	82 ½
Խասվաթ Բարկի ն.՝ վատ	25 58-60

Բարիզ 26 յունվ.

Հրանտ. էսկ. 3 % Ֆր.	95 32½
» » 4½ %	105 82½
Դէնի Սամ. էսկամբ աշբլար	18 67½
» » գազանագ	18 70
Մէրի Գ	-
» Ս.	18 75
Բուսիկ ըմէնարֆէյէ	69
Օսմանլը Բէյթիի էսկամբ	558-75
» Պանգաը	556 25
Ֆրէքի Լէօնէ	891 25
Ֆրէքի Ֆոնսիէ	1218 75
Ֆօնթուար ա'էնգօնթ	512 50
Դեվէրի գազէթօնը	2631
Իթալիա էսկամբ	90 17½
Մըսրը ֆոնտ. մուքթահրազ	478 75
Բոօրէյ Թիւրքի	416 75
Ֆուտան 5 % 1870	554-37
Գուանդա 5 % վատ	28 17

Վիէննա 26 յունվ.

Լոնտրա իւզերինէ գա'պէս	118 60
Բուսիկլի ըմէնարֆէյէ Ֆի.	85-90
Օսմանլը Բէյթի գազէթօնը	161-70

ԳԱԼԱԹԱ ՊՕՐՍԱՄԸ

Ֆրէ. ուժ. տիւն ագչ. գաբ.	20-08
» » » էն եիւքսէք	2 08½
» » » էն ալչալը	20-08
Ֆու. ասպրէ ագչրաը գ.	20 09
Թահվիլաթը Օսմանիյէ	77 10
» » » էն եիւքսէք	17 10
» » » էն ալչալը	77-05
» » » ագչրաը գ.	77 05
Լէա Ա	41 20
» Գ.	25-15
» Դ.	20 09
Բուսիկլի ըմէնարֆէյէ	63-75
Ագչէ Փանկի	7-
Բէրօր Ղրշ	-
Էվվալտսկի »	40

ՊԱՆԳԱ ԱԳԱՐԻՆԼԱՐԸ

Ֆրէքի ժէնէրալ	7-32
Սթամպոլ պանգասը	4 20
Սօսիէթէ ժէնէրալ	4-15
Բէյթի գազօնը	15-26
Թրամվայ	6 27½

ԱԳՅԼԼԷՐԻՆ ՖԻՑԱԲԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշ.տան	Ղրշ. Ֆ.
Պէյազ մէճիտչի ֆարգը	108 12
Մէքալիբ »	93-
Ռէշիտ »	101 20
Ալթընըզ »	102-
Ինկիլիզ լիրասը	109 30
Ֆրանսըզ ալթունը	87-
Թալ	89-20
Ֆրէմիկ ալթունը	84-15
Խարպօն գայմէսի	9 25

ԹԱՍԴԻՓԷ ԳԻՆԱՂԸՆԴ

50) լիրա գանգրա	-
50) » »	22
(100) » »	-
(500) » »	-
(1000) » »	20
(10000) » »	17

ԻԼԱՆ

Մահմուտ Բաչատա Քիւրքճիւ խանը գարշըսընտա 173 վէ 180 նումէրօլը մաղազալարտա մուգիմ միւֆլիս Տավիթ Գօհէն ղիմմէթինտէ ալաճաղը օլանլարրն Գանունանամէի թիճարէթին 190 վէ 200ինճի մաատէսի ահքեամրնա թէկֆիգէն թարիխը իլանտան իթթիպարէն 20 կիւն զարֆլնտա ալաճագլարրընն պիր գըթա միւֆրէտաթ տէֆթէրի իլէ սէնէտաթ վէ թէմէսիլքէրինի պիզգաթ վէ եա պիլմէքեալէ մահքէմէի թիճարէթը Պահրիյէ թազտիմ վէ մաթլուպարն թահգիգի զրմիրնտա մահքէմէի թիճարէթը Պահրիյէ իֆլասա մախսուս օտատա իչպու 307 սէնէսի չուպարն կիւնինա սալը կիւնիւնտէն իթթիպարէն 6նը բէնճ չէնպիհ կիւնիւնէ տէկին սաաթ 6տան 10ա գատար թէվմիյէսինէ միւպաատէթթ գլաճաղը վէ միւտտէթը մէղքիւրէ էնանարնտա իսպաթը վիճուտա իթմէյէնլէր հագգընտա գանունը մէղքիւրն 210ընը մատտէսի ահքեամրնն մէզգրի իհրայէ գանուլաճաղը իլան օլրրը.

Ժիւժ գօմիսէր

14 քեանունը սանի 307

Զարշուի քեպիրտէ Ֆուա մէյտա նընտա Սարրաֆ խանընտա 12 նիւմէրօլը տիւքքեանտա մուգիմ թահիր հաճի Կ-ըրպաա իլէ չէրքիի Անտրէասը 307 քեանունը սանի 14 թարիխնտէն իթթրպարէն իֆլասընա վէ մէսալիհը իֆլասիյէսինին նէզարէթի վէ ըուլէթ վէ թէսվիյէի զըմնընտա Թիճարէթ Պահրիյէ մահքէմէսի ազասընտան իզզ. Նուսրէթ պէյ էֆէնտի Ժիւժ Գօմիսէր վէ տավա վէքիլէրընտէն Սամուէլ էֆէնտի մուվազգաթ սինտիք թայինին, վէ միւֆլիսը մէրգումը մաղազա վէ օտաէրին թէմէրրի իլէ պէրապէր խանէսինտէ քէնտիսինէ վէ ֆամիլեասընա էլդեմ օլան էշեանընն թէքրիրգի իլէ քէնտիլէրինէ պու պապտէ իճրա մէմուրը թարաֆընտան թանզիմ օլընանագ տէֆթէրին սեպթ վէ թահրիրինտէն սոնրա իմզա իթթիրիլէրէք թէսլիմ, վէ պագը գալան էշեանընն պիր օտաա վազը իլէ թէմիմրիրէ, վէ պու պապտէ գարարընն մուվազգաթ իճրասընա Մահքէմէի թիճարէթը Պահրիյէտէն գարար վէրիլմիկի իլան օլունը.

Ժիւժ Գօմիսէր

307 քեանունը սանի 14

308 սէնէսի իչիւն թէհրիյէ իտիլէն նիւմունէլերի վեճհէյէ Օրման վէ Մէտատն իտարէի ուսուսիյէսինէէ թաղընա միզայ կէօրիւնէն տէֆթէր վէ ճէմվէլ վէ սարիէնին թապ ու թէճիրտի խուսուսընընն իշպու 307 սէնէսի քեանունը սանինին 13իւնճիւ բազար երթէսի կիւնիւնտէն իթթիպարէն քեանունը սանինին 2նճի կիւնիւնէ գատար միւագատաի ալէնիէսի պիլիճրա միւտտէթը մէղքիւրէ խիմամընտա գարարը մուվազգաթը վէրիլմէք վէ 24 սաաթ զարֆընտա 100տէ 5 թէնզիլ գապուլ օլընմագ չարթըյլա իթթասընա բաղիպ օլանլարընը՝ սուրէթը թապիյա չէրարթը սարիբսինի էօրէնմէք իւզրէ Մարիյէ Խազինէի ճէլիլէսինտէ իտարէի միւչարէլէճա մուհասէբէսինէ միւրաճաաթ էլլէմէլէրի իլան օլրրը.

11 քեանունը սանի 307

303 սէնէսի թաավիզ զախիրէսի պէտէլթթընա մահսուսէն վուգուպուլան թահսիլաթը այնիյէտէն օ.լուպ մուգատտէմա միւզայէտէյէ չը.գարրլարը իլան իտիլէն զէխաիր ագտամընտան Սուրդ վէ Թանթարը անպարլարընտաքի 2858 չինիք էրի հընթանընն պէհէր չինիքի 3 ղ. 26, վէ 4210 չինիք չավտարլրընն 3 ղ. 6, վէ 1877 չինիք չարիրին 1 ղ. 35 բարատա, վէ Պօվատին անպարընտաքի 1997 էրի հընթանընն պէհէր չինիքի 3 ղ. 30, վէ 482 չինիք չավտարը հընթանընն պէհէր չինիքի 3 ղ. 30, վէ 482չինիք չավտարը հընթանընն 3 ղ. 5, վէ Էսմագը անպարընտաքի 623 չինիք չավտարլրընն պէհէր չինիքի 3 ղ. վէ Պօվատինին Զայ նահիյէսի անպարընտաքի 1234 չինիք չավտարը հընթանընն պէհէր չինիքի 3 ղ. վէ 1400 չինիք չարիրին պէհէր չինիքի 1 ղ. 20 բարատա օտուղընտան, վէ միւտտէթը միւզայէտէ քեանունը սանինին 15ինճի կիւնիւնէ գատար թէմմտա խիմիշ օլտըղընտան, ֆիյաթը մէղքիւրէտէն զիյատէյէ թալիպ օլանլարը՝ մահալինէ վէ եախսատ Մարիյէ Խազինէի ճէլիլէսինտէ Աշար վէ Բուսումաթ իտարէի ուսուսիյէսինէ միւրաճաաթ էլլէմէլէրի իլան օլրրը.

14 քեանունը սանի 307

Էթմէքճի Կարապետին հալը հայթընտա միւթէսարրըֆ օլարը Մարբի գարիսինտէ Օրթա սօգաղատա քեարն Լուի վէ Թագուհի խանէլերի վէ պիր թարաֆտան Նեքտար հաճի արասը վէ թարաֆը բապիի՝ թարիգը ամմ իլէ մահտուտա ֆէվգաանի վէ Թահթանի 6 պապ օտա վէ 2 սուֆա վէ 1 մաթպախ վէ իքի պապ Թէվսիի ինթիգալը խանէլերինի Սօսիսի Նիգօլա էֆ.լէ սէպալիրը մալիսմէ մուգապիլինտէ ըէՆն իմմիդ, վէ Թերէքքէսինէ վազիտնէլէյհ օլանլարտան մէգալարը մէզպուրը Թահսիլինէ տաբի հէմիրէսի Զիսմբիտ գատրն ալէյհինէ Ֆրանսէ Զէքմէճէ մահքէմէյէ չերիյէսինէն սուտուր իմմիդ օլան պիր գրթաթիլամ իլէրինէ Թէէտիյէ սէն իմմէմիդ օլաբընտան, խանէի մէղքիւրլարը ֆիրուխթընա գարար վէրիլմիդ օլամսընա պինէն, Թարիխը իլանտան 15 կիւնէ գատար միւզայէտէյէ վազ օլընաճաղը ճիհէթլէ, Թալիպ օլանլարը վէ տահա զիյատէ մալիմաթ ալմագ իսթեյէնլերին Մարբիքեօյտէ Ֆիլ.չիւ Զէքմէճէ Իբրա տինիբէսինէ միւրաճաաթ էլլէմէլերի իլան օլընը.

13 քեանունը սանի 307

ՆԻԳՐԻՍ, ԹԱՇ ՎԷ ԵԷԼ ԽԱՍԹԱԼԸԳԼԱՐԸ

ԼԻԹԻՆՍԻԶ ՇԻՖԱԲԷԶԻՐ ՕԼԱՄԱԶԱՐ

Շ. ԼԸ ԲԷՐՏԻԹԷԼԻՆ հագ հայնէ գանուշ ԼԻԹԻՆ ԹՈՒԶԱՆԸ ազար ազար ա.լընագտա, մեսմնեաք՝ գում վէ Ֆաշլարը իտարլա պէրապէր անկամ սեօքիւպ մակվ խաբր։ Պու Լիմ մէղքիւր թուզարդն պալէատ մուհասրդէրտա գարբը նէ ատէեմէ մուէսսիր վէ եարար օլարդրնը խասաթ իտեր։

Բարիզտէ ԼԸ ԲԷՐՏԻԹԷԼ ՎԷ ԹՈՒՄԱ. վէ էճզախանէլերտէ։

L'UNION

ՀԱՐԻԳ ՎԷ ԷՕՄԻԻՐ ԱՆՕՆԻՄ ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՄԸ

ՄԷՐՔԷԶԸ ԻՏԱՐԷՍԻ՝ ԲԱՐԻԶՏԷ ՊԱՆԳԱ ՍՕԳԱՂԸՆՏԱ Ն.՝ 15, ՏԱՒՐԷԻ ՄԱԽՍՈՒՍԷՍԻՆՏԷ

ՀԱՐԻԳԳԸՍՄԸ

1828տէ թէէսիս օլունմըշ տըր.

Սէրմայէ	Ֆրգ.	10,000,000
Իհթիյաթ ագչէսի	»	6,700,000
Թահսիլ օլընանագ իւ.ճ.ըէթ (ֆրնմ)	»	65,770,000
1890 սէնէսի հասըլաթը	»	15,000,000
Էօտէնէն Թագսինաթը եէքիւնի	»	160,570,000

Մ. Մ. Ա. Տ'ԱՑՇԹԱԼ, Մէպուսը գատիմ, Ֆրանսա պանգասընն սապգէ վէքիլի, Միսիր շրմէնաքքեր գումբանեասը բէիսի. Վ'Լիւնիօն գումբանեասընն բէիսի.

Շ. ՄԱԼԷ Պանքեր Մալլէ պիրատերլէր էվինտէն, Բարի-Լիոն-Մէսէրէանէ շրմէնաքքերի բէիսի, Պանգը Օսմանի բէիսի, Լ'Լիւնիօն գումբանեասընն բէիսը ատիսի.

Թ. ՕՏՈՒ Պանքերը գատիմ, Վիէյլ Մօնթանէը վէ էքինաք մատէնլէր շիրքէթի բէիսի.

Գ. ՀԻՒՐԻՍԼԷ Մէլիւզին ատէնիզ սիկուրթա գումբանեասընն բէիսի.

Մ. Մ. Գ. ՃԷՑՄԱՐՆ Պանքեր Հօթինկեր վէ շիւրէքասը էվինտէն.

Մ. ՄԻՇՕ Ուէն էյալէթի Թիճարէթ մահքէմէսի բէիսը գատիմի, Ֆրանսա Պանգասը վէքիլի վէ նօր շրմէնաքքերի հէյէթը իտարէ բէիսի.

Ց. ՄԻՐԱՊՕ Պանքեր, Միրապօ-Բագար, Բիւէրարի շիւրէքասը էվինտէն.

Ա. ԹԻՒՐՆԷՑԸՆ Լանտ շրմնաքքեր գումբանեասը հէյէթը իտարէ բէիսի.

Ա. ՎԷՐՆ Պանքեր, Վէրն վէ շիւրէքասը էվինտէն Ֆրանսա Պանգասը վէքիլի, Նօր շրմնաքքերի, վէ Պանգը Օսմանի հէյէթը իտարէ բէիսի.

ԷՕՄԻԻՐ ԳԸՍՄԸ

1829տա թէէսիս օլունմըշ տըր.

Սէրմայէ	Ֆրգ.	10,000,000
Իհթիյաթ ագչէսի	»	93,800,000
Էօտէնէն Թագսինաթը եէքիւնի	»	59,000,000
Սիկուրթա օլունմըշ մէպլաղ	»	243,580,000

Էօրէթ եէրմը Դոուէյէրէ Մ. Մ. Ալպէր Ֆօր, Դոուէր
Էօժէն Լբսէն, Դոուէրը ատ.

Գումբանեանընն Տէրսաատէթ պանքէրի ՊԱՆԳԸ ՕՍՄԱՆԻ

Սիկուրթա ագտ իթմէք վէ թաֆսիլի մալիմաթ ալմագ իսթէյէն զէվաթ, Գալաթատա Մահմուտիյէ ճատտէսինտէ Ն.՝ 2, Գամանտօ Պանգասը գարշըսընտա գումբանեանընն Տէրսաատէթ իտարէխանէսինէ միւրաճաաթ էլլէմէլի տիրէր.

Գումբանեանընն Գրուսա ատէնթէսի
ՕՈՎՀԱՆՆԷՍ Ց. ՊՕՏՈՒՐԵԱՆ

Գումբանեանընն Տէրսաատէթ միւտիրը մախսուսը վէ վէքիլը մութլագը
ՍԻՄՕՆ ՔԱՅՍԷՐԼԵԱՆ